

## ਹਥਿਆਰਬੰਦ ਕਾਰਜੈਕਿੰਗ ਕਰਨ ਵਾਲੇ 14 ਤੇ 16 ਸਾਲਾ ਦੇ ਲੜਕੇ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ, ਦੋ ਫਰਾਰ

ਰੈਕਸਡੇਲ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ) : ਰੈਕਸਡੇਲ ਵਿੱਚ ਹਥਿਆਰਬੰਦ ਕਾਰਜੈਕਿੰਗ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਦੋ ਲੜਕਿਆਂ ਨੂੰ ਚਾਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਟੋਰਾਂਟੋ ਪੁਲਿਸ ਹੋਰਨਾਂ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਦੀ ਵੀ ਭਾਲ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ।

ਮੰਗਵਾਰ ਨੂੰ ਕਾਰਜੈਕਿੰਗ ਦੀਆਂ ਖਬਰਾਂ ਮਿਲਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਰਾਤੀ 8:45 ਦੇ ਨੇੜੇ ਤੇੜੇ ਪੁਲਿਸ ਐਲਾਈਨ ਰੋਡ ਤੇ ਮਾਰਟਿਨ ਗਰੇਵ ਰੋਡ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਪਹੁੰਚੀ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇੱਕ ਵਿਅਕਤੀ ਇੱਕ ਪੈਸੇਜਰ ਨਾਲ 2023 ਮਾਡਲ ਦੀ ਹਿਊਂਡਾਇ ਐਲਾਂਤਰਾ ਵਿੱਚ ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚੋਂ ਜਾ ਰਿਹਾ ਸੀ ਜਦੋਂ ਚਾਰ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਨੇ ਕਾਲੇ ਰੰਗ ਦੀ ਸੇਡਾਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਗੱਡੀ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਲਗਾ ਲਈ।



ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਰਾਹ ਦੇਣ ਲਈ ਆਪਣੀ ਗੱਡੀ ਇੱਕ ਪਾਸੇ ਕਰਕੇ ਰੋਕ ਲਈ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਜਦੋਂ ਐਲਾਂਤਰਾ ਦਾ ਡਰਾਈਵਰ ਗੱਡੀ ਨੂੰ ਹੋਏ ਨੁਕਸਾਨ ਦਾ ਜਾਇਜ਼ਾ ਲੈਣ ਲਈ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚੋਂ ਬਾਹਰ ਨਿਕਲਿਆ ਤਾਂ ਚਾਰੇ ਮਸ਼ਕੂਕ ਉਸ ਕੋਲ ਪਹੁੰਚ ਗਏ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਕੋਲ ਗੰਨ ਸੀ।

ਫਿਰ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਨੇ ਉਸ ਕੋਲੋਂ ਗੱਡੀ ਦੀਆਂ ਚਾਬੀਆਂ ਮੰਗੀਆਂ ਤੇ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਆਖਿਆ ਕਿ ਉਸ ਸਮੇਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚਾਲੇ ਸੰਘਰਸ਼ ਵੀ ਹੋਇਆ।

ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਦਾ ਗਰੁੱਪ ਕਾਰ ਖੋਹ ਕੇ ਆਪਣੇ ਨਾਲ ਲਿਆਂਦੀ ਗੱਡੀ ਸਮੇਤ ਉਥੋਂ ਫਰਾਰ ਹੋ ਗਿਆ। ਗੱਡੀ ਦੇ ਡਰਾਈਵਰ ਨੂੰ ਮਾਮੂਲੀ ਸੱਟਾਂ ਲੱਗੀਆਂ

ਜਦਕਿ ਪੈਸੇਜਰ ਨੂੰ ਕੋਈ ਸੱਟ ਨਹੀਂ ਲੱਗੀ।

ਟੋਰਾਂਟੋ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪਿੱਛੇ ਜਿਹੇ ਬਣਾਈ ਗਈ ਪ੍ਰੋਵਿੰਸ਼ੀਅਲ ਕਾਰਜੈਕਿੰਗ ਜੁਆਇੰਟ ਟਾਸਕ ਫੋਰਸ ਵੱਲੋਂ ਖਬਰ ਮਿਲਦਿਆਂ ਸਾਰ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਗਈ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਚਾਰਾਂ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਨੂੰ ਲੋਕੋਟ ਕਰ ਲਿਆ ਗਿਆ। ਦੋ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਨੂੰ ਹਿਰਾਸਤ ਵਿੱਚ ਲੈ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਜਦਕਿ ਦੋ ਮਸ਼ਕੂਕ ਪੈਦਲ ਹੀ ਫਰਾਰ ਹੋਣ ਵਿੱਚ ਕਾਮਯਾਬ ਹੋ ਗਏ। ਪੁਲਿਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰੀ ਸਮੇਂ ਇੱਕ ਮਸ਼ਕੂਕ ਕੋਲ ਭਾਰੀਆਂ ਹੱਥਿਆਂ ਹਥਿਆਰ ਸੀ ਤੇ ਚੋਰੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਗੱਡੀ ਦੀਆਂ ਚਾਬੀਆਂ ਵੀ ਸਨ। ਇੱਕ 14 ਤੇ 16 ਸਾਲਾ ਲੜਕਿਆਂ ਨੂੰ 12 ਚਾਰਜਿਜ਼ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰਨਾ ਹੋਵੇਗਾ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਦੋ ਹੋਰ ਟੀਨੇਜਰਜ਼ ਦੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵੱਲੋਂ ਭਾਲ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ।

## ਸਕੂਲ ਵਿੱਚ ਵਾਪਰੀ ਛੁਰੇਬਾਜ਼ੀ ਦੀ ਘਟਨਾ ਵਿੱਚ 17 ਸਾਲਾ ਲੜਕਾ ਹੋਇਆ ਜ਼ਖ਼ਮੀ

ਟੋਰਾਂਟੋ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ) : ਬੁੱਧਵਾਰ ਨੂੰ ਸਕਾਰਬਰੋ ਦੇ ਇੱਕ ਸਕੂਲ ਵਿੱਚ ਟੀਨੇਜ ਲੜਕੇ ਨੂੰ ਚਾਕੂ ਮਾਰਨ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਟੋਰਾਂਟੋ ਪੁਲਿਸ ਦੇ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਦੀ ਭਾਲ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ।



ਪੁਲਿਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਦੁਪਹਿਰ ਵੇਲੇ ਇੱਕ ਵਿਦਿਆਰਥੀ

ਨੂੰ ਚਾਕੂ ਮਾਰੇ ਜਾਣ ਦੀਆਂ ਖਬਰਾਂ ਮਿਲਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਪੁਲਿਸ ਮਾਰਖਮ

ਰੋਡ ਤੇ ਲਾਅਰੈਸ ਐਵੇਨਿਊ ਈਸਟ ਨੇੜੇ ਸਥਿਤ ਸੇਬਰਸ਼ੋਅ ਕਾਲਜੀਏਟ ਇੰਸਟੀਚਿਊਟ ਵਿੱਚ ਪਹੁੰਚੀ। ਜਦੋਂ ਪੁਲਿਸ ਮੌਕੇ ਉੱਤੇ ਪਹੁੰਚੀ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 17 ਸਾਲਾ ਲੜਕਾ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਪਰ ਸਥਿਰ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਮਿਲਿਆ। ਉਸ ਨੂੰ ਇਲਾਜ ਲਈ ਹਸਪਤਾਲ ਭੇਜਿਆ ਗਿਆ।

ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਛੁਰੇਬਾਜ਼ੀ ਦੀ ਇਹ ਘਟਨਾ ਸਕੂਲ ਦੇ ਅੰਦਰ ਵਾਪਰੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਇਹ ਨਹੀਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਲੜਕਾ ਸਕੂਲ ਦਾ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਸੀ ਜਾਂ ਨਹੀਂ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਪੁਲਿਸ ਮਾਮਲੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਦੋ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਦੀ ਭਾਲ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਅਜੇ ਤੱਕ ਮਸ਼ਕੂਕਾਂ ਸਬੰਧੀ ਵੇਰਵੇ ਜਾਰੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹਨ।

## ਹਿਊਸਟਨ ਵਿੱਚ ਏਅਰ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਜਹਾਜ਼ ਨੂੰ ਕਰਨੀ ਪਈ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਲੈਂਡਿੰਗ

ਹਿਊਸਟਨ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ) : ਟੋਰਾਂਟੋ ਤੋਂ ਮੈਕਸਿਕੋ ਸਿਟੀ ਜਾ ਰਹੀ ਏਅਰ ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਇੱਕ ਫਲਾਈਟ ਨੂੰ ਪਿਛਲੇ ਹਫਤੇ ਹਿਊਸਟਨ ਵਿੱਚ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਲੈਂਡਿੰਗ ਕਰਨੀ ਪਈ।

ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਏਅਰਲਾਈਨ ਅਨੁਸਾਰ 13 ਅਕਤੂਬਰ, ਦਿਨ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ ਨੂੰ ਇਹ ਜਹਾਜ਼ 166 ਪੈਸੇਜਰਜ਼ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਜਾ ਰਿਹਾ ਸੀ ਜਦੋਂ

ਜਹਾਜ਼ ਦੀ ਏਅਰ ਕੰਡੀਸ਼ਨਿੰਗ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਗਤਬਤੀ ਹੋਣ ਕਾਰਨ ਕੈਬਿਨ ਦਾ ਏਅਰ ਪ੍ਰੈਸ਼ਰ ਘੱਟ ਗਿਆ। ਏਅਰ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਬੁਲਾਰੇ ਪੀਟਰ ਫਿਟਜ਼ਪੈਟਰਿਕ ਨੇ ਬੁੱਧਵਾਰ ਨੂੰ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਸਾਡੇ ਸਟੈਂਡਰਡ ਆਪਰੇਟਿੰਗ ਪ੍ਰੋਸੀਜਰਜ਼ ਅਨੁਸਾਰ ਪਾਇਲਟ ਨੂੰ ਜਹਾਜ਼ 10,000 ਫੁੱਟ ਤੋਂ ਹੇਠਾਂ ਲਿਆਉਣਾ ਪਿਆ ਤੇ ਆਕਸੀਜਨ ਮਾਸਕ ਵੀ



ਨਿਕਲ ਆਏ। ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਪਈ ਕਿਉਂਕਿ ਕੈਬਿਨ ਵਿੱਚ ਲੋੜੀਂਦੀ ਆਕਸੀਜਨ ਸੀ।

ਲਈ ਥਾਂ ਮਿਲ ਗਈ। ਬੇਇੰਗ 737 ਮੈਕਸ ਜਹਾਜ਼ ਸਹੀ ਸਲਾਮਤ ਲੈਂਡ ਕਰ ਗਿਆ ਤੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਪੈਸੇਜਰ ਜਾਂ ਅਮਲੇ ਨੂੰ ਕਈ ਸੱਟ ਫੋਟ ਨਹੀਂ ਲੱਗੀ। ਏਅਰ ਕੈਨੇਡਾ ਨੇ ਆਖਿਆ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵੱਲੋਂ ਪੈਸੇਜਰਜ਼ ਨੂੰ ਗੁੱਡਵਿਲ ਕੰਪਨੇਸੇਜਨ ਤੇ ਅਕਮੋਡੇਸ਼ਨ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਈ ਗਈ ਤੇ ਅਗਲੇ ਦਿਨ ਉਹ ਮੁੜ ਪੈਸੇਜਰਜ਼ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਰਵਾਨਾ ਹੋ ਸਕੇ।

## ਓਨਟਾਰੀਓ ਦੀ ਐਲੀਮੈਂਟਰੀ ਟੀਚਰਜ਼ ਫੈਡਰੇਸ਼ਨ ਨੇ ਹੜਤਾਲ ਦੇ ਪੱਖ ਵਿੱਚ ਪਾਈਆਂ ਵੋਟਾਂ

ਓਨਟਾਰੀਓ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ) : ਓਨਟਾਰੀਓ ਦੇ ਪਬਲਿਕ ਐਲੀਮੈਂਟਰੀ ਟੀਚਰਜ਼ ਵਿੱਚੋਂ ਬਹੁਗਿਣਤੀ ਨੇ ਹੜਤਾਲ ਕਰਨ ਦੇ ਹੱਕ ਵਿੱਚ ਵੋਟ ਕੀਤਾ ਹੈ।



ਐਲੀਮੈਂਟਰੀ ਟੀਚਰਜ਼ ਫੈਡਰੇਸ਼ਨ ਆਫ ਓਨਟਾਰੀਓ (ਈਟੀਐਫਓ) ਦੇ ਮੈਂਬਰਾਂ ਵਿੱਚੋਂ 95 ਫੀ ਸਦੀ ਨੇ ਲੋੜ ਪੈਣ ਉੱਤੇ ਹੜਤਾਲ ਕਰਨ ਦੇ ਪੱਖ ਵਿੱਚ ਵੋਟ ਪਾਈ ਹੈ। ਈਟੀਐਫਓ ਦੀ ਪ੍ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਟ ਕੈਰਨ ਬ੍ਰਾਉਨ ਨੇ ਇੱਕ ਰਲੀਜ਼ ਵਿੱਚ ਆਖਿਆ ਕਿ ਹੜਤਾਲ ਦੇ ਇਸ ਫੈਸਲੇ ਨਾਲ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਵੀ ਕੰਨ ਹੋ ਜਾਣੇ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਖਿਆ ਕਿ ਸਾਡੇ ਮੈਂਬਰ ਇੱਕ ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੀ ਵੱਧ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਕਾਂਟਰੈਕਟ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਹੀ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਬਰ ਦਾ

ਬੰਨ੍ਹ ਹੁਣ ਟੁੱਟਣ ਵਾਲਾ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਸਰਕਾਰ ਟਾਲਮਟੋਲ ਵਾਲੀ ਨੀਤੀ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ ਸਾਡੇ ਮੈਂਬਰਾਂ ਦੀਆਂ ਮੁੱਖ ਤਰਜੀਹਾਂ ਵੱਲ ਗੰਭੀਰਤਾ ਨਾਲ ਵਿਚਾਰ ਕਰੇ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਤਰਜੀਹਾਂ ਵਿੱਚ ਸਪੈਸ਼ਲ ਲੋੜਾਂ ਵਾਲੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਹੋਰ ਸਮਰਥਨ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਉਣਾ, ਐਜੂਕੇਸ਼ਨ ਵਿੱਚ ਸਟਾਫ਼ ਦੇ ਸੰਕਟ ਨੂੰ ਦੂਰ ਕਰਨਾ, ਜਾਇਜ਼ ਕੰਪਨੇਸ਼ਨ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਸ਼ ਬਾਰੇ ਵਿਚਾਰ ਕਰਨਾ ਤੇ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਹਿੰਸਾ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਲਈ ਉਪਾਲੇ ਕਰਨਾ

ਆਦਿ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਇੱਥੇ ਦੱਸਣਾ ਬਣਦਾ ਹੈ ਕਿ ਅਜੇ ਇਸ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਗੱਲਬਾਤ ਜਾਰੀ ਹੈ ਤੇ ਹੜਤਾਲ ਕਦੋਂ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ ਇਸ ਬਾਰੇ ਯੁਨੀਅਨ ਵੱਲੋਂ ਕੋਈ ਐਲਾਨ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਉੱਤੇ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ ਓਨਟਾਰੀਓ ਦੇ ਸਿੱਖਿਆ ਮੰਤਰੀ ਸਟੀਫਨ ਲਿਓ ਨੇ ਹੜਤਾਲ ਦੀ ਖਬਰ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਹੀ ਨਿਰਾਸ਼ਾਜਨਕ ਫੈਸਲਾ ਕਰਾਰ ਦਿੱਤਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਭੀਲ ਨੂੰ ਸਿਰੇ ਨਾ ਚੜ੍ਹਾਉਣ ਲਈ ਈਟੀਐਫਓ ਨੂੰ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਠਹਿਰਾਇਆ। ਓਨਟਾਰੀਓ ਇੰਗਲਿਸ਼ ਕੈਥੋਲਿਕ ਟੀਚਰਜ਼ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਵੀ ਬੁੱਧਵਾਰ ਜਾਂ ਵੀਰਵਾਰ ਨੂੰ ਹੜਤਾਲ ਵਾਸਤੇ ਵੋਟਾਂ ਪੁਆਵੇਗੀ।

## ਸਕਾਟਲੈਂਡ ਦੇ ਫਸਟ ਮਨਿਸਟਰ ਵੱਲੋਂ ਗਾਜਾ ਦੇ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀਆਂ ਦੀ ਬਾਂਹ ਫੜਨ ਦਾ ਐਲਾਨ

ਕਿਹਾ: ਯੂਕੇ ਸਰਕਾਰ ਨੀਤੀ ਬਣਾਵੇ, ਸਕਾਟਲੈਂਡ ਸਭ ਤੋਂ ਅੱਗੇ ਹੋ ਕੇ ਕੰਮ ਕਰੇਗਾ

ਗਲਾਸਗੋ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਮਨਦੀਪ ਖੁਰਮੀ ਹਿੰਮਤਪੁਰਾ): ਸਕਾਟਲੈਂਡ ਦੇ ਫਸਟ ਮਨਿਸਟਰ ਹਮਜ਼ਾ ਯੂਸਫ ਨੇ ਗਾਜਾ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਦੁੱਖ 'ਚ ਸ਼ਰੀਕ ਹੁੰਦਿਆਂ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਬਾਂਹ ਫੜਨ ਦੀ ਹਮੀ ਭਰੀ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਜੇਕਰ ਯੂਕੇ



ਸਰਕਾਰ ਗਾਜਾ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਮੁੜ ਵਸੇਬੇ ਲਈ ਕੋਈ ਸਕੀਮ ਤਿਆਰ ਕਰਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਸਕਾਟਲੈਂਡ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚੋਂ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਅਤੇ ਅੱਗੇ ਹੋ ਕੇ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀਆਂ ਦਾ ਸਾਥੀ ਬਣੇਗਾ।

...ਬਾਕੀ ਪੰਨਾ 5 'ਤੇ

**NOW HIRING !!!**

- Life Insurance
- Critical Illness Ins
- Travel & Visitor Ins
- RESP & TFSA & RRSP
- Super Visa Insurance
- Mortgage Insurance
- Disability Insurance
- Funeral Insurance

**SIMRAN SAINI**  
416.994.7272  
www.allkindinsurance.com

**ALLKIND INSURANCE**

**PEST PROBLEM ?**  
Residential & Commercial

**All Pest Control**  
MICE, COCKROACH, BEDBUG & ALL COMMON BUGS

AFFORDABLE & RELIABLE  
**647.990.3205**

Residential, Commercial  
www.ksgpestcontrol.ca  
ksgpestcontrol@gmail.com

**Amarjeet Singh Gill**  
Certified & Licensed Exterminator

**Royal Pest Control**  
Residential Commercial Industrial  
**Specialist in Bedbugs Service**

**All Pest Control :**  
Mouse & Rats Spiders & Fleas Bedbugs Wasps  
Cockroaches Carpenter Ants Silver Fish Raccoons

**Call : PARESH PATEL**  
(Government Approved Licensed Technician)  
**416 938 4598**

**KELLEY LAW OFFICE**

- Immigration
- Family Law
- Corporate
- Power of Attorney/Affidavit /Attestations
- Real Estate
- Business Closing
- Wills & Estate

www.kelleylawoffice.ca | info@kelleylawoffice.ca

ਇੱਥੇ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ, ਰੀਅਲ ਅਸਟੇਟ, ਬਿਜਨੈਸ ਲਾਅ, ਕੋਰਪੋਰੇਟ, ਫੈਮਲੀ ਲਾਅ, ਵਸੀਲਤਨਾਮੇ, ਪਾਵਰ ਆਫ ਅਟੈਸਟੇਸ਼ਨ, ਰਾਹਦਾਰੀ ਅਤੇ ਹੋਰ ਕਾਨੂੰਨੀ ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰੇ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ।

1200 Derry Road E, #15, Mississauga, ON L5T 0B3  
**Shinder Kelley**  
**905-362-0755**

**PROTECT YOUR HOME FROM PESTS**  
Pest Control

100% Success rate for bed bug Treatment

Low Rates/Excellent Pest Control Services

**Free Home Inspection Call Today**

**Ranjit Sidhu**  
Certified & Licensed Exterminator

**BED BUG MATTRESS COVER ALSO AVAILABLE**

Cell: 647.668.3944 | Office: 905.455.0648  
info@atozpestcontroltoronto.com | www.atozpestcontroltoronto.com

**Law Office of Aman Sharma**

- Real Estate
- Business Purchase & Sale
- Notarizations & Affidavits
- Wills & Power Of Attorney

Fax: 905-913-2344  
**Tel: 905-913-2355**  
25 Cherrycrest Drive, Unit # 6  
Brampton, ON, L6P 3W4

**Aman Sharma**  
Open Saturday

Providing excellent quality legal services to our clients

**INSURANCE**

- Home
- Business
- Life Insurance
- Auto
- Trucking
- Commercial

**647-206-2452**  
**Sukhwinder K Singh**

7050A Bramalea Rd, Unit # 13, Mississauga, ON L5S 1T1

**MagGas Medical Brampton**

**MGM**  
MAGGAS MEDICAL INC.  
Helping you breathe deep and feel easy.

- CPAP machines, masks and supplies
- Free consultations
- 30 day mask exchange
- Free deliveries

(647) 954-9885  
20 Maritime Ont Blvd Unit 15  
Brampton, ON L6S 0C2

**AUTO & HOME INSURANCE**

- Super visa Insurance
- Life & Disability
- Critical illness
- RESP
- Visitor & Travel insurance

**(416-845-1352)**  
**Manwinder Mangat**

Aaxel InsuranceBrokers Ltd. 1332 Khalsa Dr, Unit # 11, Mississauga, ON L5S 2A2

**Canada Consumer Credit Assistance** ਕਰਜ਼ਾ ਰਹਿਤ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਜੀਓ

- ਪਾਵਰ ਆਫ ਸੇਲ ਨੋਟਿਸ ?
- ਗਾਰਨਿਸਮੈਂਟ ?
- ਬੈਂਕ ਵੱਲੋਂ ਪੈਸੇ ਦੀ ਮੰਗ ?
- ਰੈਵਨਿਊ ਕੈਨੇਡਾ ਵੱਲੋਂ ਟੈਕਸ ਦੀ ਮੰਗ ?

ਕੁਲੈਕਸ਼ਨ ਕਾਲਾਂ, ਬੈਂਕ ਕਰਪਾਸੀ ਅਤੇ ਕਰਜ਼ੇ ਤੋਂ ਪੱਕਾ ਛੁਟਕਾਰਾ ਪਾ ਕੇ ਆਪਣਾ ਕਰੈਡਿਟ ਦੁਬਾਰਾ ਬਨਾਉਣ ਲਈ

**ਹੁਣੇ ਹੀ ਕਾਲ ਕਰੋ**  
75% ਤੱਕ ਆਪਣਾ ਕਰਜ਼ਾ ਮਾਫ ਕਰਾਓ, ਬਹੁਤ ਆਸਾਨ ਕਿਸਤਾਂ ਬਿਨਾ ਵਿਆਜ ਤੋਂ

Late Evening and Weekends  
Appointments Available 1888 864 3131

**www.MakeMeDebtFree.ca** **416-502-3100** **Unit #20 - 7015 Tranmere Drive Mississauga, ON L5S 1T7**

**Jasbir Singh Hundal**  
Qualified Credit Counsellor

**Mortgage! We Will Beat Any Rate !!!**  
\*Each Mortgage Center Office is Independently Owned & Operated\*

Purchase || Refinance || Major Banks /Credit Unions || Private Lenders || Second Mortgages-Lowest 6.99 %

**Cell: 416-841-4218 Tel: 905-216-5563**

**AvonFinancial**  
Brokerage Lic. 12538

**Harpreet Singh Goraya**  
Principal Broker (Lic # M2000407)

831 Bovaird Dr. West, Unit 25, Brampton, ON L6X 0T9 Fax : 905-216-0392

**Allstate**  
You're in good hands.

**Insurance**

Shawn Budwal  
Allstate Sales Agent  
Waterdown Agency  
94 Dundas Street East, Unit 3  
289-678-4024  
sbudwal@allstate.ca

**SUPER VISA INSURANCE EXPERTS**

**RANJIT GILL**  
Insurance Advisor

**Ph: 416.724.5000**

7003 Steeles Ave. W, Unit 10, Etobicoke, ON, M9W 0A2  
gill@punjabinsurance.ca | topinsuranceservices.ca

**HELPING YOU PLAN TODAY...FOR TOMORROW**

- Supervisa / Visitor Insurance
- Life /Mortgage/Funeral Insurance
- Disability Insurance
- Critical Illness Insurance
- RESP /RRSP

**JATINDERBIR S BAJWA**  
Insurance Broker  
**Dir: 647-928-4990**  
# 25-831 Bovaird Dr. W. Brampton, ON L6X0T9 | www.ufsinsurance.com

**CN Forklift Training Center**

Counterbalance All Types, Walkie pallet Low Lift, Electric Motor Narrow Aisle Reach, Cherry Picker

**License \$69 Toll Free: 1 855 230 0001**  
7033 Telford Way, Unit #4, Mississauga, ON L5S 1V4

When You Need Re certified License & Training First Call to us  
**Cell: 416 726 6206 Tel: 905 405 0001**

**NC Dhawan**  
Certified Instructor

**MANN LAW FIRM**

- Real Estate Law
- Wills & Estates
- Power of Attorney
- Business Law
- Family Law
- Civil Litigation
- Affidavits Notarization / Declaration

**Maninder S. Mann** B.A. (Hons.), LLB  
BARRISTER SOLICITOR NOTARY

**Address:** 2130 North Park Dr. Suite 246 Brampton, ON L6S 0C9  
**T: 905 799 9333**  
www.mannlawfirm.ca



## ਟੋਰਾਂਟੋ 'ਚ ਕੀਤੇ ਗਏ ਫਲਸਤੀਨ ਪੱਖੀ ਮੁਜ਼ਾਹਰੇ

ਟੋਰਾਂਟੋ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ): ਮੰਗਲਵਾਰ ਰਾਤ ਨੂੰ ਟੋਰਾਂਟੋ ਦੇ ਡਾਊਨਟਾਊਨ ਵਿੱਚ ਫਲਸਤੀਨ ਪੱਖੀ ਰੈਲੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਤੇ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਵਿੱਚ ਮੁਜ਼ਾਹਰਾਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਇਸ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲਿਆ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਆਫ ਟੋਰਾਂਟੋ ਵਿੱਚ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਇਜ਼ਰਾਈਲ ਪੱਖੀ ਰੈਲੀ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਗਾਜ਼ਾ ਸਿਟੀ ਦੇ ਹਸਪਤਾਲ ਉੱਤੇ ਹੋਏ ਬੰਬ

ਧਮਾਕੇ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਫਲਸਤੀਨ ਪੱਖੀ ਮੁਜ਼ਾਹਰੇ ਕੀਤੇ ਗਏ। ਇਹ ਹਸਪਤਾਲ ਜ਼ਖ਼ਮੀਆਂ ਨਾਲ ਤੇ ਪਨਾਹ ਲੈਣ ਲਈ ਇੱਥੇ ਪਹੁੰਚੇ ਫਲਸਤੀਨੀਆਂ ਨਾਲ ਭਰਿਆ ਪਿਆ ਸੀ। ਇਸ ਧਮਾਕੇ ਵਿੱਚ ਸੈਂਕੜੇ ਲੋਕ ਮਾਰੇ ਗਏ। ਹਮਸ ਵੱਲੋਂ ਇਸ ਨੂੰ ਇਜ਼ਰਾਈਲ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹਮਲਾ ਦੱਸਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤੇ ਇਜ਼ਰਾਈਲ ਇਹ ਆਖ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਫਲਸਤੀਨੀ ਅਤਵਾਦੀਆਂ ਵੱਲੋਂ

ਮਿਸਫਾਇਰ ਹੋਇਆ ਰਾਕੇਟ ਸੀ ਜਿਹੜਾ ਉੱਥੇ ਹੀ ਫਟ ਗਿਆ। ਗਾਜ਼ਾ ਦੇ ਸਿਹਤ ਮੰਤਰਾਲੇ ਵਿੱਚ ਲੱਗਭਗ 500 ਲੋਕ ਮਾਰੇ ਗਏ। ਫਲਸਤੀਨ ਪੱਖੀ ਲੋਕ ਬਲੂਅਰ ਸਟਰੀਟ ਤੇ ਯੰਗ ਸਟਰੀਟ ਉੱਤੇ ਟੋਰਾਂਟੋ ਸਥਿਤ ਇਜ਼ਰਾਈਲੀ ਸਫਾਰਤਖਾਨੇ ਸਾਹਮਣੇ ਇੱਕਠਾ ਹੋਏ। ਕਈ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਫਲਸਤੀਨ ਦੇ ਝੰਡੇ ਵੀ ਚੁੱਕੇ ਹੋਏ ਸਨ।

## ਅੱਜ ਨਾਮਾ >>>

ਸਰਗਣਾ ਫੇਰ ਹੈ ਫੜਨ ਦੀ ਖਬਰ ਆਈ,  
ਸਰਗਣੇ ਰਹੇ ਨਹੀਂ ਫੇਰ ਵੀ ਮੁੱਕ ਮੀਆਂ।  
ਜਿੱਥੇ ਜੀਅ ਕਰਦਾ ਏ, ਕਰਦੇ ਲੁੱਟ-ਖੋਹਾਂ,  
ਜੀਹਨੂੰ ਮਨ ਕੀਤਾ, ਜਾਂਦੇ ਈ ਟੁੱਕ ਮੀਆਂ।  
ਦਬਕਾ ਮਾਰਨ ਤੋਂ ਜਿਹੜਾ ਨਾ ਮਾਲ ਦੇਂਦਾ,  
ਉਸ ਨੂੰ ਆ ਕੇਲਿਜਾਂਦੇ ਫਿਰ ਚੁੱਕ ਮੀਆਂ।  
ਸਾਰੇ ਮੁਲਕ ਵਿੱਚ ਕਿਤੇ ਕੋਈ ਰਾਜ ਆਖੇ,  
ਧਾਤਵੀ ਢਾਈਆਂ ਰਹੀਆਂ ਈ ਬੁੱਕ ਮੀਆਂ।  
ਆਪਰਾਧੀ ਸੁਣੀਦੇ ਦਿਨੋ-ਦਿਨ ਹੋਏ ਤਕੜੇ,  
ਨਿਤਾਣਾ ਲੱਗ ਰਿਹਾ ਅਮਨ-ਕਾਨੂੰਨ ਮੀਆਂ।  
ਹਾਲ ਦਿੱਲੀ ਵਿੱਚ ਕਹਿੰਦੇ ਈ ਬਹੁਤ ਮਾਤਾ,  
ਹੋਈ ਪਈ ਔਖੀ ਆ ਭੁਗਤਣੀ ਜੂਨ ਮੀਆਂ।  
**ਤੀਸ ਮਾਰ ਖਾਂ**

## ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਸਿੱਖ ਮੇਅਰ ਰਵੀ ਭੱਲਾ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਮਿਲੀ ਜਾਨੋਂ ਮਾਰਨ ਦੀ ਧਮਕੀ

ਨਿਊਯਾਰਕ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ): ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਨਿਊਜਰਸੀ ਸੂਬੇ ਦੇ ਇੱਕ ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਸਿੱਖ ਮੇਅਰ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਈਮੇਲ ਰਾਹੀਂ ਨਫ਼ਰਤ ਭਰੇ ਪੱਤਰਾਂ ਦੀ ਇੱਕ ਲੜੀ ਮਿਲੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਅਸਤੀਫ਼ਾ ਨਾ ਦੇਣ 'ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਜਾਨੋਂ ਮਾਰਨ ਦੀ ਧਮਕੀ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਇੱਕ ਮੀਡੀਆ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿੱਚ ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ।

ਰਵੀ ਭੱਲਾ, ਜੋ ਨਵੰਬਰ 2017 ਵਿੱਚ ਹੋਬੋਕਨ ਸਿਟੀ ਦੇ ਮੇਅਰ ਵਜੋਂ ਚੁਣੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਪਹਿਲੇ ਸਿੱਖ ਬਣੇ ਸਨ, ਨੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਸੀ.ਬੀ.ਐੱਸ.



ਨਿਊਜ਼ ਨੂੰ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪਹਿਲਾ ਪੱਤਰ ਇੱਕ ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਸਮਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਭੇਜਿਆ ਗਿਆ ਸੀ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਸਤੀਫ਼ਾ ਦੇਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਜਦੋਂ ਕਿ ਦੂਜੇ ਪੱਤਰ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ

ਦੀ ਜਾਨ ਨੂੰ ਖ਼ਤਰਾ ਸੀ, ਇਹ ਤੀਜਾ ਪੱਤਰ ਸੀ, ਜੋ ਦੂਜੇ ਤੋਂ ਤੁਰੰਤ ਬਾਅਦ ਆਇਆ, ਜਿਸ ਨੇ ਭੱਲਾ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਹਿਲਾ ਕੇ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ।

ਤੀਜੇ ਪੱਤਰ ਵਿੱਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈ, "ਇਹ ਤੁਹਾਡੀ ਆਖਰੀ ਚੋਣਵਣੀ ਹੈ। ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਤੁਰੰਤ ਅਸਤੀਫ਼ਾ ਨਹੀਂ ਦਿੰਦਾ, ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਮਾਰ ਦੇਵਾਂਗੇ, ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਪਤਨੀ ਨੂੰ ਮਾਰ ਦੇਵਾਂਗੇ, ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਮਾਰ ਦੇਵਾਂਗੇ।" ਇੱਕ ਹੋਰ ਪੱਤਰ ਵਿੱਚ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਸੀ, "ਤੁਹਾਨੂੰ ਮਾਰਨ ਦਾ ਸਮਾਂ ਆ ਗਿਆ ਹੈ।" 22 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਹੋਬੋਕਨ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਹੇ ਭੱਲਾ ਨੂੰ ਕਾਨੂੰਨ ਲਾਗੂ ਕਰਨ ਵਾਲੀਆਂ ਏਜੰਸੀਆਂ ਨੇ 24 ਘੰਟੇ ਸੁਰੱਖਿਆ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ 15 ਅਤੇ 11 ਸਾਲ ਦੇ 2 ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਸਕੂਲ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਵੀ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹੈ।

## ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਕੋਲੋਰਾਡੋ ਵਿੱਚ ਗ੍ਰੀਨ ਫਿਊਨਰਲ ਹੋਮ ਵਿੱਚੋਂ 189 ਲਾਸ਼ਾਂ ਦੇ ਅਵਸ਼ੇਸ਼ ਮਿਲੇ



ਡੇਨਵਰ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ): ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਕੋਲੋਰਾਡੋ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਗ੍ਰੀਨ ਫਿਊਨਰਲ ਹੋਮ ਵਿੱਚੋਂ 189 ਲਾਸ਼ਾਂ ਦੇ ਅਵਸ਼ੇਸ਼ ਮਿਲੇ ਹਨ। ਪੁਲਿਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਸਮਾਨਘਾਟ ਤੋਂ ਹੁਣ ਤੱਕ 189 ਲਾਸ਼ਾਂ ਕੱਢੀਆਂ ਜਾ ਚੁੱਕੀਆਂ ਹਨ। ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਅੰਦਾਜ਼ਾ ਲਗਾਇਆ ਸੀ ਕਿ ਸਮਾਨਘਾਟ ਵਿੱਚ ਸਭੀ ਹੋਈ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ 115 ਲਾਸ਼ਾਂ ਸਨ।

ਡੇਨਵਰ ਤੋਂ ਲਗਭਗ 100 ਮੀਲ (160 ਕਿਲੋਮੀਟਰ) ਦੱਖਣ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਛੋਟੇ ਜਿਹੇ ਕਸਬੇ ਪੇਨਰੋਜ਼ ਵਿੱਚ ਰਿਟਰਨ ਟੂ ਨੇਚਰ ਫਿਊਨਰਲ ਹੋਮ ਵਿਖੇ ਇੱਕ ਖੰਡਰ ਇਮਾਰਤ ਦੇ ਅੰਦਰ ਬਬਰ ਆਉਣ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ। ਜਿਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸ਼ੁੱਕੀ ਘਟਨਾ ਦੇ ਸਬੰਧ 'ਚ ਮੰਗਲਵਾਰ ਰਾਤ ਹੀ ਪੁਲਿਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਇਮਾਰਤ 'ਚ ਬੁਲਾਇਆ ਗਿਆ। ਜਦੋਂ ਫਰੀਮੋਂਟ ਕਾਉਂਟੀ ਸ਼ੈਰਿਫ ਦੇ ਦਫਤਰ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀ ਖੋਜ ਵਾਰੰਟ ਨਾਲ ਘਟਨਾ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚੇ, ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਗੁਲਤ ਢੰਗ ਨਾਲ ਸਟੋਰ ਕੀਤੇ ਅਵਸ਼ੇਸ਼ ਮਿਲੇ।

13 ਅਕਤੂਬਰ ਤੱਕ ਸਾਰੇ ਅਵਸ਼ੇਸ਼ਾਂ ਨੂੰ ਸਾਈਟ ਤੋਂ ਹਟਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ, ਪਰ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪਹਿਚਾਣ ਕਰਨ ਦੀ ਪੁਕਿਰਿਆ ਜਾਰੀ ਰਹਿਣ ਕਾਰਨ ਗਿਣਤੀ ਵਧ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਹਾਲਾਂਕਿ ਲਾਸ਼ਾਂ ਦੇ ਅਵਸ਼ੇਸ਼ਾਂ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਪੁਲਿਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਘਟਨਾ ਸਥਾਨ ਤੋਂ ਹੋਰ ਕੀ ਮਿਲਿਆ ਹੈ, ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਇਸ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਣ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਫਰੀਮੋਂਟ ਕਾਉਂਟੀ ਦੇ ਕੋਰੋਨਰ ਰੈਡੀ ਕੋਲਰ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜਲ੍ਹਾ ਦੀਆਂ ਲਾਸ਼ਾਂ ਸਾਈਟ 'ਤੇ ਮਿਲੀਆਂ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪਛਾਣ ਦੀ ਪੁਕਿਰਿਆ ਪੂਰੀ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਨੂੰ ਸਪੱਸ਼ਟ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਵਾਂਗੇ।

### NATURAL HEALTH SOLUTIONS

Over 20 years Homeopathic/Holistic ways case solving experience

HOMEOPATHY / HOLISTIC ਵਿਧੀ ਰਾਹੀਂ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਦਾ ਇਲਾਜ ਕਰਨ ਦਾ 20 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਦਾ ਤਜਰਬਾ।

ABDOMINAL, METABOLIC, SKIN ਅਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਜਿਵੇਂ ਕੇ ਭੁੱਖ ਨਾ ਲੱਗਣਾ ਅਤੇ PSYCOLOGICAL ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਨੂੰ ਠੀਕ ਕਰਨ ਦਾ ਤਜਰਬਾ।

ਜੇਕਰ ਕਿਤੇ ਹੋਰ ਇਲਾਜ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ -

**ਤੁਹਾਡੀ ਭਾਸ਼ਾ ਬੋਲੋ - Hindi, Punjabi & English**

**ASHFAQ AHMAD (M.Sc.)**

- Registered Ontario Homeopath
- Holistic Nutritionist
- Certified Herbalist

Phone: 647-779-5904  
Address: 8 Camperdown Ave, Etobicoke.  
Clinic hours: all appointment basis for client convenience

## ਬਰਾੜ ਗਰਾਜ ਡੋਰ

ਅਸੀਂ ਰੀਪੇਅਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ :

BROKEN SPRINGS  
CABLES & ROLLERS  
GARAGE DOOR OPENERS

We Install  
Garage Door Openers

ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: (416) 357-4082, ਈਮੇਲ ਕਰੋ: brargaragedoors@gmail.com

## ਆਓ ਸੱਤ ਸਮੁੰਦਰੋ ਪਾਰ ਵਾਲਿਆਂ ਦਾ ਵੀ ਸੋਚੀਏ

- How your spouse can join you within 4-6 months
- How your parents can join you
- How students & skilled people can come to Canada
- How international Students & Foreign workers can get their immigration

**We do appeal for Refusal cases also**

## Sponsor Your Family

**MacroGlobal Seema Bhayana**

Immigration Services Ltd.

**Ph: 905 452 0000, 905 452 9999**

180 Wilkinson Road, Unit 18 Brampton, ON L6T 4M3  
Fax: 905 452 9996 Email: macroglobal@rogers.com  
www.macroimmigration.com

## SherGill Law Firm

Barrister, Solicitor & Notary Public

**Services:**

- ★ Real Estate
- ★ Residential, Commercial & Franchise
- ★ Criminal Law
- ★ Family Law
- ★ Affidavit, Power Of Attorney & Notarization
- ★ Immigration Matters

2565 Steeles Ave E Unit #20, Brampton, ON L6T 4L6

Emergency Contact:  
**416.910.5676**  
www.shergilllawfirm.ca

**Paramjit Singh Gill**  
(MBA, LL.B.)  
**Tel: 905-790-3636**

## UK TRUCK TRAINING CENTRE

PCC #179958  
Registered as a Private Careers College

**Automatic & Manual Trucks**  
1 on 1 Training  
Air Brake Classes  
Sat & Sun 8.00am to 4.00pm  
Wed & Thu 4.00pm to 11.00pm  
ਜਲਦੀ ਰੋਡ ਟੈਸਟ ਬੁਕਿੰਗ

**Forklift Training**  
Forklift \$79  
Counterbalance Reach Truck

**ਹੁਣ ਕੈਮਬ੍ਰਿਜ ਵਿੱਚ ਨਵੀਂ ਲੋਕੇਸ਼ਨ ਖੁੱਲ ਗਈ ਹੈ!!!**  
225 Sheldon Dr #18, Cambridge

ਬਾਰ-ਬਾਰ ਫੇਲ੍ਹ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਚਣ ਲਈ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਇੰਸਟ੍ਰਕਟਰ ਤੋਂ ਟ੍ਰੇਨਿੰਗ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੋ।  
We help in Written Test & in Finding Jobs

20 ਸਾਲਾਂ ਦਾ ਤਜਰਬਾ | 7 ਦਿਨ ਖੁੱਲਾ | ਗੇਅਰ ਵਾਲੇ ਟਰੱਕਾਂ ਦੀ ਸਪੈਸ਼ਲ ਟ੍ਰੇਨਿੰਗ

7542 Bath Rd, Mississauga, ON L4T 1L2, Off: 905.673.7979 | **OPEN 7 DAYS** | uktruck1@gmail.com | **Jitpal Singh Deol** 647-204-1936

ਕਲੀਵਵਿਊ ਸੀਨੀਅਰਜ਼ ਕਲੱਬ ਵਲੋਂ ਮਾਨਸਿਕ ਸਿਹਤ 'ਤੇ ਸੈਮੀਨਾਰ



ਬਰੈਂਪਟਨ: (ਡਾ ਬਲਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਸੇਖੋਂ) ਬੀਤੇ ਐਤਵਾਰ ਕਲੀਵਵਿਊ ਸੀਨੀਅਰਜ਼ ਕਲੱਬ ਵਲੋਂ ਕਲੋਨੀ ਵਿਚਲੇ ਡੇਅਰੀਮੈਡ ਪਾਰਕ ਵਿੱਚ ਵੱਡੀ ਉਮਰ ਵਿੱਚ ਇਕੱਲੇਪਣ ਦੀ ਸਮੱਸਿਆ ਅਤੇ ਇਸ ਦੇ ਮਾਨਸਿਕ ਪ੍ਰਭਾਵ ਤੇ ਸੈਮੀਨਾਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਮੁੱਖ ਵਕਤਾ ਪੰਜਾਬੀ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਹੈਲਥ ਸਰਵਿਸ ਤੋਂ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ ਤੇ ਪਹੁੰਚੀ ਮਾਹਿਰ ਸਹਿਜਪ੍ਰੀਤ ਚਹਿਲ ਸਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਬੜੇ ਪ੍ਰਭਾਵਸ਼ਾਲੀ ਢੰਗ ਨਾਲ ਇਸ ਸਮੱਸਿਆ ਬਾਰੇ ਚਾਨਣਾ ਪਾਇਆ।

ਕਲੀਵਵਿਊ ਕਲੋਨੀ ਵਿੱਚਲਾ ਇਹ ਸੀਨੀਅਰ ਕਲੱਬ ਬੀਤੇ ਤਿੰਨ ਸਾਲ ਤੋਂ ਬੜਾ ਸਰਗਰਮ ਹੈ। ਪਹਿਲ ਪਲੇਨੀ ਕਮੇਟੀ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਤਰਲੇਚਨ ਬਡਵਾਲ ਦੀ ਮੁੱਖ ਭੂਮਿਕਾ ਰਹੀ, ਨੇ ਦੋ ਸਾਲ ਇਸ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਵਧੀਆ ਢੰਗ ਨਾਲ ਚਲਾਇਆ ਅਤੇ ਉਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਚੁਣੀ ਨਵੀਂ ਕਮੇਟੀ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਗੁਰਸੇਵਕ ਸਿੰਘੂ, ਲਾਲ ਸਿੰਘ ਚਹਿਲ, ਦਰਸ਼ਨ ਸਿੰਘ ਰੰਧਾਵਾ ਤੇ ਬੇਅੰਤ ਸਰਾ ਬਤੀ ਮਿਹਨਤ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ, ਵਲੋਂ ਵੀ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਦੇ ਮਨੋਰੰਜਣ ਅਤੇ ਸਿਹਤ ਸਬੰਧੀ

ਸਿਖਿਆ ਬਾਰੇ ਚੰਗੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਕੀਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਇਸ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਦਾ ਮਕਸਦ ਵੀ ਵੱਡੀ ਉਮਰ ਵਿੱਚ ਕੁਝ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਵਿੱਚ ਇਕੱਲੇਪਣ ਦੀ ਸਮੱਸਿਆ ਅਤੇ ਇਸ ਨਾਲ ਹੁੰਦੇ ਮਾਨਸਿਕ ਤਣਾਅ ਤੋਂ ਬਚਣ ਬਾਰੇ ਸੀ। ਸਹਿਜਪ੍ਰੀਤ ਨੇ ਇਕੱਲੇਪਣ ਦੇ ਕਾਰਨ ਅਤੇ ਇਸ ਨਾਲ ਸਿਹਤ ਨੂੰ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਨੁਕਸਾਨ ਬਾਰੇ ਦੱਸਿਆ। ਉਸ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਸੀ ਕਿ ਇਕੱਲੇਪਣ ਕਾਰਨ ਸਿਹਤ ਤੇ ਹਰ ਰੋਜ਼ 15 ਸਿਗਰਟਾਂ ਪੀਣ ਨਾਲੋਂ ਵੀ ਜ਼ਿਆਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਦੀ ਉਮਰ ਘਟਦੀ



ਹੈ। ਇਸ ਦਾ ਸੋਧ ਤੇ ਸਹੀ ਇਲਾਜ ਤਾਂ ਪ੍ਰੀਵਾਰ ਅਤੇ ਦੋਸਤਾਂ ਮਿਤਰਾਂ ਵਲੋਂ ਮੇਲ ਮਿਲਾਪ ਕਰਨਾ ਹੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਜੇਕਰ ਇਹ ਸੰਭਵ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਘਰ ਵਿੱਚ ਕੁੱਝ ਜਾਂ ਬਿਲੀ ਆਦਿ ਪਾਲ ਕੇ ਵੀ ਇਕੱਲੇਪਣ ਦੀ ਸਮੱਸਿਆ ਕੁਝ ਹੱਦ ਤੱਕ ਦੂਰ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਤੋਂ ਕਈ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੇ ਪਾਲਤੂ ਜਾਨਵਰਾਂ ਦੇ ਰੁਖ਼

ਜਿੱਥੇ ਸਾਰੇ ਰੱਲ ਮਿੱਲ ਕੇ ਹਾਸੇ ਠੱਠੇ ਨਾਲ ਖੁਸ਼ ਹੋ ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਪਰਤਦੇ ਹਨ। ਗੁਰਸੇਵਕ ਸਿੰਘੂ ਨੇ ਕਲੱਬ ਵਲੋਂ ਕਲੋਨੀ ਵਿੱਚ ਹੋਰ ਸਹੂਲਤਾਂ ਲਿਆਉਣ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਸਕੂਲ ਬੱਸ ਦੇ ਹੋਰ ਅੱਡੇ ਵੀ ਬਣਾਏ ਗਏ ਹਨ, ਬਾਰੇ ਦੱਸਿਆ। ਦਰਸ਼ਨ ਰੰਧਾਵਾ ਨੇ ਕਲੱਬ ਦਾ ਹਿਸਾਬ ਕਿਤਾਬ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨਾਲ ਸਾਂਝਾ ਕੀਤਾ। ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਵਿੱਚ ਖਾਣ ਪੀਣ ਦਾ ਖੁਲ੍ਹਾ ਪਰਬੰਧ ਸੀ। ਕਲੱਬ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਗੁਰਸੇਵਕ ਸਿੰਘੂ (647 510 1616) ਨਾਲ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਪੰਜਾਬੀ ਗਾਇਕ ਸਿੱਪੀ ਗਿੱਲ ਖਿਲਾਫ਼ ਹੋਮਲੈਂਡ ਸੁਸਾਇਟੀ ਵਿਚ ਕੁੱਟਮਾਰ ਦੇ ਲੱਗੇ ਦੋਸ਼, ਮਾਮਲਾ ਦਰਜ

ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ): ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਗਾਇਕ ਸਿੱਪੀ ਗਿੱਲ ਖਿਲਾਫ਼ ਮੋਹਾਲੀ ਵਿਚ ਮਾਮਲਾ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ 'ਤੇ ਹੋਮਲੈਂਡ ਸੁਸਾਇਟੀ ਵਿਚ ਆਪਣੇ ਦੋਸਤ 'ਤੇ ਹਮਲਾ ਕਰਨ ਦਾ ਦੋਸ਼ ਹੈ। ਪੁਲਿਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਸੀਸੀਟੀਵੀ ਕੈਮਰਿਆਂ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਸਿੱਪੀ ਗਿੱਲ ਅਤੇ ਸ਼ਿਕਾਇਤਕਰਤਾ ਕਮਲ ਸੋਹਗਿੱਲ ਦੀ ਪੁਰਾਣੀ ਜਾਣ-ਪਹਿਚਾਣ ਹੈ। ਦੋਵੇਂ ਇਕ-ਦੂਜੇ ਨੂੰ ਕਾਫੀ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਜਾਣਦੇ ਹਨ ਪਰ ਕੁਝ ਸਮਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਕਿਸੇ ਗੱਲ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਦੋਹਾਂ ਵਿਚਾਲੇ ਲੜਾਈ ਹੋ ਗਈ ਸੀ। ਉਦੋਂ ਤੋਂ ਹੀ ਦੋਵਾਂ ਵਿਚਾਲੇ ਰੰਜਿਸ਼ ਚੱਲ ਰਹੀ ਹੈ। ਪੀੜਤ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਬੜੀ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਨਾਲ ਭੱਜ ਕੇ ਆਪਣੀ ਜਾਨ ਬਚਾਈ।

ਟੋਰਾਂਟੋ ਡਾਊਨ ਟਾਊਨ 'ਚ ਹੋਏ 'ਟੀ.ਸੀ.ਐੱਸ. ਵਾਟਰਫਰੰਟ ਮੈਰਾਥਨ ਈਵੈਂਟ' 'ਚ ਹਾਫ਼ ਮੈਰਾਥਨ ਦੌੜਾਕ ਸੰਜੂ ਗੁਪਤਾ ਨੇ ਲਿਆ ਹਿੱਸਾ

ਟੋਰਾਂਟੋ, (ਡਾ. ਝੰਡ) -ਲੰਘੇ ਐਤਵਾਰ 15 ਅਕਤੂਬਰ ਨੂੰ ਟੋਰਾਂਟੋ ਡਾਊਨਟਾਊਨ ਵਿਚ ਆਯੋਜਿਤ ਕੀਤੇ ਗਏ 'ਟੀ.ਸੀ.ਐੱਸ. ਵਾਟਰਫਰੰਟ ਮੈਰਾਥਨ' ਈਵੈਂਟ ਵਿਚ ਇਸ ਵਾਰ 42 ਕਿਲੋਮੀਟਰ 'ਫੁੱਲ- ਮੈਰਾਥਨ' ਵਿਚ 5000 ਅਤੇ 21 ਕਿਲੋਮੀਟਰ ਦੀ ਹਾਫ਼-ਮੈਰਾਥਨ ਵਿਚ 12405 ਦੌੜਾਕਾਂ ਨੇ ਹਿੱਸਾ ਲਿਆ। ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਵਿਚ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਇਸ ਈਵੈਂਟ ਵਿੱਚ 5 ਕਿਲੋਮੀਟਰ ਦੌੜੇ।



ਸਕਿਆ ਅਤੇ 2022 ਵਿਚ ਇਸ ਨੂੰ 'ਹਾਈਬਰਿਡ ਈਵੈਂਟ' ਦੇ ਤੌਰ 'ਤੇ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ ਜਿਸ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਦੌੜਾਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਬਾਵਾਂ 'ਤੇ 'ਵਰਚੁਅਲ ਦੌੜ' ਲਗਾ ਕੇ ਇਸ ਦੇ ਲਈ 2.75 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦੀ

ਰਕਮ 150 ਚੈਰਿਟੀਆਂ ਲਈ ਇਕੱਤਰ ਹੋਈ। ਇਸ ਸਾਲ 2023 ਦਾ ਇਹ ਪੂਰਾ 'ਸੋਲਡ ਆਊਟ' ਹੋ ਗਿਆ ਅਤੇ ਆਯੋਜਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਇਸ ਦੇ ਲਈ 3,000,000 ਡਾਲਰ ਰਕਮ ਇਕੱਠੀ ਕੀਤੀ ਗਈ।



**ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਦਾ ਜਸ਼ਨ**

**ਪੰਜਾਬੀ ਲੈਂਗੂਏਜ ਐਜੂਕੇਸ਼ਨ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ (ਪਲੀ) ਵਲੋਂ**

**ਕਵਾਂਟਲਿਨ ਪੌਲੇਟਿਕਨਿਕ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ (ਕੇ ਪੀ ਯੂ) ਅਤੇ ਦੀਪਕ ਬਿਨਿੰਗ ਫਾਊਂਡੇਸ਼ਨ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨਾਲ**

**ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ 28 ਅਕਤੂਬਰ, 2023; ਬਾਅਦ ਦੁਪਹਿਰ 1 ਵਜੇ ਤੋਂ 4:30 ਵਜੇ ਤੱਕ**

ਕਵਾਂਟਲਿਨ ਪੌਲੇਟਿਕਨਿਕ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਦੀ ਸਪਰਸ਼ ਬਿਲਡਿੰਗ ਏਟਰੀਅਮ ਵਿੱਚ  
12666 - 72 ਐਵਨਿਊ, ਸਰੀ ਬੀ ਸੀ (72 ਐਵਨਿਊ ਅਤੇ 128 ਸਟਰੀਟ)

**ਪਲੀ, ਕੇ ਪੀ ਯੂ ਅਤੇ ਦੀਪਕ ਬਿਨਿੰਗ ਫਾਊਂਡੇਸ਼ਨ ਵਲੋਂ ਸੰਖੇਪ ਸ਼ਬਦ**

**ਸਥਾਨਕ ਐਲੇਮੈਂਟਰੀ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਵਧਾਉਣ ਬਾਰੇ ਵਿਚਾਰ ਵਟਾਂਦਰਾ**

ਪੈਨਲ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਵਾਲੇ:

**ਗੈਰੀ ਬਿੰਦ, ਸਰੀ ਸਕੂਲ ਬੋਰਡ ਟਰੱਸਟੀ**  
**ਨਿੰਮੀ ਦੌਲਾ, ਡੈਲਟਾ ਸਕੂਲ ਬੋਰਡ ਟਰੱਸਟੀ**  
**ਰਾਜ ਪੁਰੀ, ਡਿਸਟਰਿਕਟ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਸੈਟਲਮੈਂਟ ਸਰਵਿਸਜ਼ ਸਰੀ ਸਕੂਲ**  
**ਕਿਰਨ ਤੁਰ, ਕਿਡਜ਼ ਪਲੇਅ ਫਾਊਂਡੇਸ਼ਨ**  
**ਅਮਨਦੀਪ ਫੀਨਾ, ਸਰੀ ਸਕੂਲ ਮੁਖੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ**  
**ਕੋਮਲਪ੍ਰੀਤ ਕੌਰ ਕੁਨਹ, ਸਰੀ ਸਕੂਲ ਵਿਦਿਆਰਥਣ**  
**ਪ੍ਰਭਾਸ਼ੀਰਤ ਐਲਖ, ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਵਿਦਿਆਰਥਣ**

ਪੈਨਲ ਸੰਚਾਲਕ: **ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਕੌਰ ਬੈਸ, ਐਲ ਦੇ ਮੈਥੋਸਿਨ ਸਕੂਲ, ਮੁਖੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ**

**ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਵਲੋਂ ਕਵਿਤਾਵਾਂ, ਗੀਤ ਅਤੇ ਕਹਾਣੀਆਂ ਦੀਆਂ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀਆਂ**

ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਸੰਚਾਲਕ - ਗੁਰਿੰਦਰ ਮਾਨ ਅਤੇ ਹਰਮੋਹਨਜੀਤ ਪੰਧੋਰ

ਪਲੀ ਵਲੋਂ ਸੱਭ ਨੂੰ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਸੱਦਾ: **ਆਓ ਮਿਲ ਕੇ ਆਪਣੀ ਮਾਂ-ਬੋਲੀ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਪਾਈਏ।**  
**ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਦਾ ਕੋਈ ਟਿਕਟ ਨਹੀਂ, ਵ੍ਹੀ ਪਾਰਕਿੰਗ ਅਤੇ ਚਾਹ ਪਾਣੀ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੋਵੇਗਾ**

ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲੈਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ:  
**ਬਲਵੰਤ ਸੰਘੋਤਾ - 604 - 836 - 8976**  
**ਗੁਰਿੰਦਰ ਮਾਨ - 604 - 710 - 9106**  
**ਸਾਮੁ ਬਿਨਿੰਗ - 778 - 773 - 1886**  
**ਪਾਲ ਬਿਨਿੰਗ - 778 - 889 - 8255**  
**Punjabi Language Education Association (PLEA)**

**Specialization In:**

- ★ All Kinds of Body Work
- ★ Auto Glass Windshield
- ★ Denting, Painting & Welding

**ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਇੰਸੂਰੈਂਸ ਕੰਪਨੀ ਨੂੰ ਕਵਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ**

**Call Rick or Manminder Cheema: 416.749.9596 / 416.951.6431**

**30 Racine Rd. Toronto, ON, M9W 2Z3, FAX: 416.749.9597**

**www.AAABODYSHOP.ca**  
**mcheemaaaa@hotmail.com**

**SPECIAL PAINT JOB \$779**

**RENTAL CAR PROVIDED**

25 years of Canadian Experience  
**OPEN MON - SAT 9AM TO 7PM**

Office: 416-654-1010

**Anabela Serra**  
Sales Representative  
**416-400-5825**  
anabelserra75@gmail.com

**98 JOHN ST E**  
Bradford West Gwillimbury, Ontario L3Z1G4

A 5-Plex on a Premium lot of 54 x 148\*. Lovely stucco & vinyl multiplex in the heart of Bradford. Annual Gross Income is Approx \$60,000. Located on a quiet residential street that is close to schools, shopping, restaurants & entertainment. Easy access to the highway for commuters

**\$1,149,000**

**97 JOHN ST E**  
Bradford West Gwillimbury, Ontario L3Z2B5

A charming, well-maintained detached house that's been converted into 4 units; One 2 bedroom unit and three 1 bedroom units. This property sits on a premium lot 50X148 with a large backyard and a large storage shed shared by tenants. Easily convert back to a single family home. All units are currently rented on a month-to-month tenancy.

**\$1,089,000**

**103 JOHN ST W**  
Bradford West Gwillimbury, Ontario L3Z2A8

**\*\*3 UNITS\*\*** Lovely semi detached in the heart of Bradford. One 2 bedroom unit, One 1 bedroom unit and 1 bachelor. Annual Gross Income Is Approx \$41,000(Gross). Lots Of Parking, Quiet Residential Street Close To Shopping, Restaurants, Schools And Entertainment. Huge Lot 36Ft X 167 Ft. All tenants on a month-to-month tenancy.

**\$799,000**

**6273 YONGE ST**  
Innisfil, Ontario L9L1K0

Great opportunity to own a 4-plex with a monthly income of \$4654.00. This property features 3 two bedroom units and one 1 bedroom unit. New septic system was installed in 2021. The tenants would like to stay if possible. Location is on the bus route and minutes to Barrie or Bradford. EXTRA: All existing appliances, all ELFs, Coin operated washer and dryer.

**\$799,000**

**2217 VICTORIA ST**  
Innisfil, Ontario L9S1A8

Ideal building lot dream home steps to the beach. Or Perfect Starter Home Or Investment Property In Village Of Stroud. Home Is Located Minutes From The Go Bus Stop And A Short Walk From Stores And All Amenities. Features Include Gas Furnace 2014, Steel Roof 2014, Plumbing And Wiring 2014, Electrical Panel 2014. A Short Drive To Lake Simcoe.

**\$499,000**

**INSURANCE VEHICLE REG. IMMIGRATION NOTARY PUBLIC LIVE SCAN**

**ਸੈਕਰਾਮੈਂਟੋ, ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ**

**AUTO • HOME • TRUCK • BUSINESS • LIFE • MEDICAL**

**ਪਾਸਪੋਰਟ / ਵੀਜ਼ਾ**

- \* ਓ ਸੀ ਆਈ
- \* ਸਰੈਂਡਰ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ, ਪੈਨ ਕਾਰਡ
- \* ਫੈਮਲੀ ਪਟੀਸ਼ਨ \* ਗਰੀਨ ਕਾਰਡ
- \* ਸਿਟੀਜਨ \* ਵਸੀਅਤ \*Living Trust
- \* ਫੈਮਲੀ ਪਟੀਸ਼ਨ \*Legal Documents

The Attorney has 25 years of experience in your favor for all legal services.

**Vehicle Registration (Approved by CA DMV)**

- \* ਕਾਰ ਸਟਿੱਕਰ ਸਲਾਨਾ
- \* ਕਾਰ ਟਰਾਂਸਫਰ
- \* ਪਲੇਟਾਂ ਤੇ ਸਟਿੱਕਰ
- \* ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਵਰੀਕਲ
- \* Vin Verification

Lic 43779

**Other Services**

- \* Live Scan / Fingerprints
- \* Covered California.
- \* Drug Testing \* Alcohol Tes
- \* Notary Services
- \* International Driver Lic.

Lic. 60094

**CAPITAL DRUG TESTING**

**Drug and Alcohol Test**

**DOT / NON DOT**

**PRE EMPLOYMENT - RANDOM POST ACCIDENT - REASONABLE SUSPICION**

**Services: DOT Random Prog., FMCSA Clearinghouse, DOT Supervisor Training, SAP Classes Etc.**

**Lab. Ph:(916) 680-9293**

**6624 Florin Road Sacramento CA, 95828**

Email: [capitaldrugtest@gmail.com](mailto:capitaldrugtest@gmail.com)  
Website: [www.capitaldrugtest.com](http://www.capitaldrugtest.com)

# ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਨਸ਼ਿਆਂ ਵਿਰੁੱਧ ਵੱਡੀ ਲੜਾਈ ਦੀ ਕੀਤੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ : ਅਰਦਾਸ, ਹਲਫ਼, ਖੇਡੋ

ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਵਿੱਚ 35 ਹਜ਼ਾਰ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਕੀਤੀ ਅਰਦਾਸ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਨਸ਼ਾ ਮੁਕਤ ਸੂਬਾ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਲਿਆ ਅਹਿਦ

ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ, 18 ਅਕਤੂਬਰ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ): ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਭਗਵੰਤ ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਹੇਠ ਸੂਬੇ ਭਰ ਦੇ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਨੌਜਵਾਨ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਸ਼ਾ ਮੁਕਤ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਅੱਜ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਅਰਦਾਸ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਏ।

ਅਰਦਾਸ ਦੌਰਾਨ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨਾਲ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਏ ਪੀਲੀਆਂ ਪੱਗਾਂ, ਪਟਕੇ ਤੇ ਚੁੰਨੀਆਂ ਨਾਲ ਸਜੇ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੇ ਪਰਮਾਤਮਾ ਅੱਗੇ ਅਰਦਾਸ ਕੀਤੀ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚੋਂ ਇਸ ਸਰਾਪ ਦੀ ਜੜ੍ਹ ਵੱਢਣ ਦੇ ਉਦੇਸ਼ ਨਾਲ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੇ ਇਸ ਪਵਿੱਤਰ ਮਿਸ਼ਨ ਦੀ ਕਾਮਯਾਬੀ ਲਈ ਬਲ ਬਖਸ਼ਣ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚੋਂ ਨਸ਼ਿਆਂ ਦੇ ਮੁਕੰਮਲ ਖਾਤਮੇ ਅਤੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦੀ ਤਾਕਤ ਨੂੰ ਉਸਾਰੂ ਦਿਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਾਉਣ ਦੇ ਮੰਤਵ ਨਾਲ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੇ ਇਸ ਮਿਸ਼ਨ ਦੀ ਸਫਲਤਾ ਲਈ ਅਰਦਾਸ ਕੀਤੀ। ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿੱਚ ਅਰਦਾਸ ਦੀ ਰਸਮ ਗ੍ਰੰਥੀ ਸਿੰਘ



ਬਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਨਿਭਾਈ।

ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਦੀਆਂ ਤੋਂ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਹਰੇਕ ਨੇਕ ਕਾਰਜ ਲਈ ਮਨੁੱਖਤਾ ਵਾਸਤੇ ਪ੍ਰੇਰਨਾ ਦਾ ਸਰੋਤ ਰਿਹਾ ਹੈ।

ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਰਦਾਸ ਦਾ ਇਕੋ-ਇਕ ਮੰਤਵ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚੋਂ ਨਸ਼ਿਆਂ ਦੇ ਸਰਾਪ ਦਾ ਅੰਤ ਕਰਨ ਲਈ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੇ ਇਸ ਨਿਵੇਕਲੇ ਮਿਸ਼ਨ ਦੀ ਸਫਲਤਾ ਲਈ ਪਰਮਾਤਮਾ ਦਾ ਅਸ਼ੀਰਵਾਦ ਲੈਣਾ

ਹੈ। ਭਗਵੰਤ ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਸ ਮੁਹਿਮ ਵਿੱਚ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦੀ ਹਾਜ਼ਰੀ ਇਸ ਗੱਲ ਦੀ ਗਵਾਹੀ ਭਰਦੀ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਨੌਜਵਾਨ ਪੀੜ੍ਹੀ ਇਸ ਨੇਕ ਕਾਰਜ ਲਈ



ਸੂਬਾ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਸਹਿਯੋਗ ਕਰਨ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹੈ।

ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਨਸ਼ਿਆਂ ਖਿਲਾਫ਼ ਇਹ ਆਪਣੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਲੋਕ ਲਹਿਰ ਹੈ, ਜਿਸ ਨਾਲ

ਇਸ ਸਰਾਪ ਦਾ ਲੋਕ ਤੋੜਿਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ 'ਹੋਪ ਪਹਿਲਕਦਮੀ' ਤਹਿਤ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੇ ਇਸ ਨਸ਼ਾ ਵਿਰੋਧੀ ਮਿਸ਼ਨ ਵਿੱਚ ਅਰਦਾਸ ਕਰੋ, ਹਲਫ਼ ਲਵੋ ਤੇ ਖੇਡੋ ਦੀ ਤਿੰਨ

ਪੜਾਵੀ ਰਣਨੀਤੀ ਉਲੀਕੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਸ ਮੁਹਿਮ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਪੜਾਅ ਵਜੋਂ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਨੌਜਵਾਨ ਅੱਜ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਨਸ਼ਾ ਮੁਕਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕੀਤੀ ਅਰਦਾਸ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਏ।

ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਆਨਲਾਈਨ ਅਰਦਾਸ ਰਾਹੀਂ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਹੋਰ ਲੋਕ ਵੀ ਇਸ ਮੁਹਿਮ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਹਨ। ਭਗਵੰਤ ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਸ਼ਾ ਮੁਕਤ ਸੂਬਾ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਦੀ ਅਪਾਰ ਬਖਸ਼ਿਸ਼ ਸਦਕਾ ਇਹ ਮੁਹਿਮ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪਹਿਲੀ ਦਫ਼ਾ ਨਸ਼ਿਆਂ ਖਿਲਾਫ਼ ਮੁਹਿਮ ਜ਼ਮੀਨੀ ਪੱਧਰ ਉੱਤੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਦਿਨ ਦੂਰ ਨਹੀਂ, ਜਦੋਂ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਸਰਗਰਮ ਸਹਿਯੋਗ ਅਤੇ ਤਾਲਮੇਲ ਨਾਲ ਇਸ ਖਤਰੇ ਦਾ ਬਿਲਕੁੱਲ ਸਫਾਇਆ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਭਗਵੰਤ ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਕ ਪਾਸੇ ਨਸ਼ਾ ਤਸਕਰਾਂ ਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਸੁੱਟ ਕੇ ਨਸ਼ਿਆਂ ਦੀ ਸਪਲਾਈ ਲਾਈਨ ਨੂੰ ਤੋੜਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਨਸ਼ਾ ਪੀੜਤਾਂ ਦੇ ਇਲਾਜ ਤੇ ਮੁੜ-ਵਸੇਬੇ ਉੱਤੇ ਧਿਆਨ ਕੇਂਦਰਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ।



## Consultation, Installation & Servicing

**Specialized in:**

- Analog & IP security cameras
- Installation & Maintenance, Upgrade
- Video Doorbell Installation

Call: **905-621-4100**

7-8770 The Gore Road, Brampton, ON L6P 0B1



**1080p HD**  
ਦੇ 4  
**ਸਿਕਿਊਰਟੀ ਕੈਮਰੇ**  
**ਸਿਰਫ \$999**  
**ਵਿੱਚ ਲਗਵਾਓ**



## ਪੰਜਾਬੀ ਪੋਸਟ

Award winning news paper | Canadian Punjabi Post

# CLASSIFIEDS

**Starting at just \$10**

**ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਐਡ ਦੇਣ ਲਈ**  
**ਕਾਲ ਕਰੋ: 905-793-2202**

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

Sikh Ramgarhia Boy, well settled family in Canada is looking for a suitable match for their 32-year-old son. Doing business in Ontario and Winnipeg. Canadian citizen, Height: 5'10", Active in Real Estate and Financing Business. Call: 204-510-7658 or 437-881-7282

Sikh Tonk kashtriya Boy Feb/1993 Born, height 5.11", B.tech in computer science, On work permit PR applied. Working as a supervisor. Looking for beautiful PR/Work permit/ Study permit girl. Caste No Bar. Whatsapp or Call at +91 9417272807, +12269787777

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ, ਉਮਰ 28 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 10 ਇੰਚ, ਲੜਕੇ ਦੀ ਇਕ ਭੈਣ ਹੈ, ਆਟੋ-ਮੋਟਿਵ ਪਾਵਰ ਟੈਕਨੀਸ਼ੀਅਨ, ਆਟੋਮੋਬਾਇਲ ਇੰਡਸਟਰੀ ਵਿਚ ਮਿਕੈਨਿਕ ਦੇ ਤੌਰ 'ਤੇ ਕੰਮ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀਆਰ ਹੈ, ਲਈ ਜੱਟ ਸਿੱਖ, ਪੜ੍ਹੀ ਲਿਖੀ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਉੱਤੇ ਹੋਵੇ, ਸਟੱਡੀ ਪਰਮਿਟ ਉੱਤੇ ਜਾਂ ਪੀਆਰ ਹੋਲਡਰ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ: (289) 380-6898

ਲੁਬਾਣਾ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜ਼ਨ, ਉਮਰ 29, ਹਾਈਟ 5 ਫੁੱਟ 8 ਇੰਚ, ਸੈਲਫ ਇੰਪਲਾਇਡ ਲਈ ਬੀਐਸਸੀ ਨਰਸਿੰਗ ਜਾਂ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ 'ਤੇ ਆਈ ਲੜਕੀ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਲੁਬਾਣਾ ਬਰਾਦਰੀ ਨੂੰ ਪਹਿਲ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਸੰਪਰਕ: 7093510275

Looking for a Suitable match for Khatri Punjabi boy 36 yrs old 5.6.Boy have multiple Visitor Visa. Legally Divorced after a Short Marriage no issue .Boy is in Canada right now. Sister Well Settled in Toronto. No Caste bar, looking for Canadian P.R. or Citizen Contact on 6473004877 Email :- komal1128@gmail.com

ਸਿੱਖ ਅਰੋੜਾ ਲੜਕਾ, ਇਸ ਸਮੇਂ ਵਿਜ਼ਿਟਰ ਵੀਜ਼ੇ 'ਤੇ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ, ਯੋਗ ਕੰਨਿਆ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦੀ ਭੈਣ ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਪੀ.ਆਰ. ਹੈ। ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਚੰਗੀ ਜ਼ਮੀਨ ਅਤੇ ਬਿਜ਼ਨਸ ਹੈ। ਪਹਿਲੀ ਪਤਨੀ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ ਅਤੇ ਉਸ ਦਾ ਦੋ ਸਾਲ ਦਾ ਬੇਟਾ ਵੀ ਹੈ। ਜਾਤੀ ਬੰਧਨ ਨਹੀਂ। ਲੜਕੀ ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਪੀ.ਆਰ. ਜਾਂ ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ: 647-625-5706

Well settled Punjabi Arora family seeks match for their PR son 34 years old, 6 feet tall, M.Com LLB, never smoking, never drinking, vegetarian, legally divorced after very short marriage, no relationship. Boy is almost unmarried. He is working as an officer in Leading Canadian Bank. Seeks educated family oriented girl from families in Canada/USA or new immigrant, PR, student or on work permit. Girl with very short marriage or never married will be preferred. Parents please send Bio-data and photo. Whatsapp or call at +1 9734209701, 437-770-3644 or email at ssjuneja@gmail.com.

## Visions of Punjab



Natasha Mahal  
Co-host



Airs Across Canada  
Every Saturday  
1:00 pm to 1:30 pm EST  
10:00 am to 10:30 am PST  
Mahal Entertainment Inc.  
Cell:416-587-5520  
Email: iqbalmahal46@gmail.com



Iqbal Mahal  
Producer & Host

Serving the South Asian Community Since 1976

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜ਼ਨ, ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਦੋ ਸੂਬਿਆਂ ਵਿਚ ਸਫਲ ਸਥਾਪਿਤ ਆਪਣਾ ਕਾਰੋਬਾਰ ਕਰਦੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ 16 ਸਾਲ ਤੋਂ ਰਹਿ ਰਹੇ ਲੜਕੇ, ਉਮਰ 32 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ, 10 ਇੰਚ, ਲਈ ਯੋਗ ਲੜਕੀ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 204-510-7658 ਜਾਂ 437-881-7282

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਢਿੱਲੋਂ ਪਰਿਵਾਰ ਦਾ ਲੜਕਾ, ਉਮਰ 21 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5'9", ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਹੇ ਲੜਕੇ ਲਈ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ.ਆਰ./ਸਿਟੀਜ਼ਨ/ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ/ਸਟੁਡੈਂਟ ਲੜਕੀ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦੀ ਉਮਰ 18 ਤੋਂ 22 ਸਾਲ ਦੀ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ: 437-223-2664

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਅੰਮ੍ਰਿਤਧਾਰੀ ਲੜਕਾ, ਉਮਰ 30 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5'11", B.A./B.Sc., 3 ਸਾਲ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਕੰਪਨੀ ਵਿਚ ਕੰਮ ਕੀਤਾ, ਹੁਣ ਡੀ.ਵੀ. ਮਾਰਟ ਕੰਪਨੀ ਲੁਧਿਆਣਾ ਵਿਖੇ ਕੰਮ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਲੜਕਾ ਇੰਡੀਆ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਚੰਗੀ ਜ਼ਮੀਨ ਹੈ ਤੇ ਇੱਕ ਭੈਣ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਹੈ, ਲਈ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ.ਆਰ./ਸਿਟੀਜ਼ਨ/ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਉੱਤੇ ਰਹਿ ਰਹੀ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਇੰਡੀਆ ਵਿਚ ਚੰਗੀ ਪੜ੍ਹੀ ਲਿਖੀ ਲੜਕੀ ਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 416-219-8282, arshdeepkaurthind9@gmail.com.

Beautiful match, below 35yrs, for smart JatSikh boy, Canada PR, 39/5-11" BE/MBA, Highly paid job, R/U property in Canada/India, issueless divorcee, caste no bar, respond only with pics & details. **Whatsapp +16474968844 Email : matchjatt2018@gmail.com**

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ, 1994 ਕੱਦ 5 '11 , ਜੋ ਕਿ ਇੰਡੀਆ ਵਿਚ ਚੰਗੀ ਜੋਬ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਲਈ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ, ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ, ਸਟੱਡੀ ਵੀਜ਼ੇ ਵਾਲੇ ਵੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ। 416 400 2604 ਵਟਸਅੱਪ 8920619746

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਉਮਰ 28 ਸਾਲ ਕੱਦ 5'8 ਸਾਰੀ ਫੈਮਲੀ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ । ਲੜਕੇ ਨੇ 12 ਗਰੇਡ ਕੀਤੇ ਹੋਏ ਹਨ ਟਰੱਕਿੰਗ ਕੰਪਨੀ ਨਾਲ ਕੰਮ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਚੰਗੀ ਆਮਦਨ ਆਪਣਾ ਘਰ ਜੋ ਕੇ ਕਿਰਾਏ ਤੇ ਦਿਤਾ ਹੈ। ਸਾਰੀ ਫੈਮਲੀ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ, ਫੈਮਲੀ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਜਲੰਧਰ ਜਿਲ੍ਹੇ ਨੂੰ ਪਹਿਲ , ਲੜਕੀ ਸਿਟੀਜ਼ਨ, ਪੀਆਰ ਜਾਂ ਵਿਜ਼ਟਰ ਕੱਦੀ ਵੀ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ : 647-948-8474 647-670-8013

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 35 ਸਾਲ ਕੱਦ 5'11" ਕਨੇਡੀਅਨ ਜਮ-ਪਲ, ਗੌਰਮਿੰਟ ਨੌਕਰੀ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਦੋ ਵਾਸਤੇ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਸਿੱਖ ਪਰਵਾਰ ਦੀ ਹੋਵੇ ਕੋਈ ਜਾਤ ਪਾਤ ਨਹੀਂ, ਲੜਕੀ ਪੀਆਰ ਜਾਂ ਸਟੁਡੈਂਟ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਵੀ ਵਿਚਾਰ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: (647)297-6661

## A-One Drivers TRAINING SCHOOL

G2, G ਦੀ ਹਿੰਦੀ, ਪੰਜਾਬੀ ਉਰਦੂ, ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦੇ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਟਰੇਨਿੰਗ ਦਿੱਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ

ਨਰਵਸ ਡਰਾਈਵਰ ਹੋ ਜਾਂ ਬਾਰ ਬਾਰ ਫੇਲ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਚਣ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਮੁਕਤ ਪਿਕਅਪ ਅਤੇ ਡਰਾਪ ਆਫ

ਕੁੱਲ ਕੋਰਸ ਨਾਲ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ਕਾਰਤਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ

ਵਧੇਰੇ ਪੈਨਟ, ਮਿਸ਼ੀਨਗਾ

ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਸੇਵਾਵਾਂ

ਵਾਸਿਕ ਕੀਮਤ



ਬਲਵਿੰਦਰ

647-998-7500

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕੈਨੇਡਾ (ਬਰੈਪਟਨ) ਪੀ ਆਰ ਦਰਜੀ ਸਿੰਘ (ਫੀਬਾ) ਤਲਾਕਸ਼ੁਦਾ ਲੜਕੀ B.Sc.Nursing, 33 ਸਾਲ 5' 2" ਲਈ ਪਗਡੀਧਾਰੀ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ। +919417939114

Need suitable match for 58 years old Hindu (Khatri) lady (Non Manglik), Height 5'3". Seeking a trustworthy man upto 65 years. Contact :- 647-323-5428.

Qualified match for beautiful never married Punjabi Khatri girl 5'7" 35 years Software Engineer at Toronto .Canada PR. Well settled in IT job . Good family.call +16475649350 email marti.mail.20@gmail.com

Saini Sikh family seeks a suitable match for their beautiful daughter, born and raised in Canada, 36 years old, slim, 5'4" tall, has a bachelor's degree, has a good job, divorced after short marriage. The boy should be educated, well settled, handsome, Canadian born. Please send bio-data and pictures on whatsapp. Phone :- 437-288-6010. Caste no bar.

'Qualified match for beautiful never married 81 born girl, Canada PR, well settled in job with Pharma co at Toronto. Call: +16475649350, Email: skvmatri49@gmail.com

Seeking a suitable match for Canadian citizen Ramdasia Sikh (GNM). Born August 1987 and height 5'1 .Working as a unit clerk (Government of Alberta) . Boy should be vegetarian and educated.Family settled in Canada Mother and Father in India.Please send complete biodata and pictures at ekamjotdahiya@gmail.com Contact number:+17802222608, +919988297352

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਧਾਲੀਵਾਲ ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 6 ਇੰਚ, ਉਮਰ 25 ਸਾਲ ਐਮਐਸਸੀ ਮੈਥ, ਇੰਡੀਆ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਹੀ ਲੜਕੀ ਲਈ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਇਮੀਗ੍ਰਾਂਟ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਆਈਲੈਂਡਸ ਦਾ ਕੋਰਸ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਨੰਬਰ ਉੱਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। 613-799-8090, ਈਮੇਲ- Singhmanmohan2006@gmail.com



## STARLANE PAINTING

Residential • Commercial • Industrial

- Hotel • Motel • Exterior
- Interior • Spray Painting
- Office Painting • Drywall Fixing

7 Days A Week

Call For FREE Estimate

ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਵਰਕ ਪੇਂਟਿੰਗ ਲਈ 20 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੀ ਵੱਧ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਹਰਜੀਤ ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰੋ

**416.230.4000 • 647.409.1092**

**www.STARLANEPAINTING.com**



ਰਜੀਤ ਕਨੀਆ

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 27 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 4", ਬੀ.ਏ ਪਾਸ, ਹੋਅਰ ਐਂਡ ਸਕਿੰਨ ਕੋਅਰ ਡਿਪਲੋਮਾ (ਆਈ. ਟੀ.ਆਈ) ਕੰਪਿਊਟਰ ਡਿਪਲੋਮਾ ਇਕ ਸਾਲ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ, ਵਿਜ਼ਟਰ ਵੀਜ਼ੇ 'ਤੇ ਕੈਨੇਡਾ ਆਈ ਹੋਈ, ਲਈ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਪੀ.ਆਰ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ। ਸੰਪਰਕ: 1-905-451-1716, +919876533403

ਕੈਨੇਡਾ ਪੀ ਆਰ ਲੜਕੀ ਲਈ ਵਰ ਦੀ ਲੋੜ, 1991/5'3", ਲਈ ਸ਼ੁਧ ਵੈਸ਼ਨੂੰ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ। ਕੈਨੇਡਾ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਸੰਪਰਕ: 9855238175

ਜੱਟ ਸਿੱਖ 1996/5'-3", ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਬਿਜ਼ਨੈਸ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ (ਕੈਨੇਡਾ ਪੀ-ਆਰ) ਲੜਕੀ ਲਈ ਕੈਨੇਡਾ ਪੀਆਰ/ਨਾਨ-ਪੀਆਰ ਲੜਕਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਮਾਲਵੇ ਨੂੰ ਤਰਜੀਹ। ਸੰਪਰਕ:9478403300

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਗਿੱਲ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਸੁੰਦਰ ਤੇ ਸੁਸ਼ੀਲ ਲੜਕੀ, ਜਨਮ ਮਿਤੀ 04-02-1991, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 3 ਇੰਚ, ਬੀਐਸਸੀ, ਐਮਐਸਸੀ (ਹਾਨਰਜ਼) ਬਾਇਓਟੈਕਨੋਲੋਜੀ ਕੀਤੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਆਈਲੈਂਡਸ ਵਿੱਚੋਂ 8 ਬੈਂਡ ਹਨ। ਐਕਸਪ੍ਰੈਸ ਐਂਟਰੀ ਵਿਚ ਇੰਡੀਆ ਤੋਂ ਕੈਨੇਡਾ ਪੀਆਰ ਦੀ ਫਾਈਲ ਲੱਗੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਅੱਜ ਕੱਲ੍ਹ ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ ਹਰਿਆਣਾ ਹਾਈਕੋਰਟ ਵਿਚ ਵਕੀਲ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਨਾਲ ਵੈਜ਼ ਖਾ ਲੈਂਦੀ ਹੈ। ਪੂਰਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕੇਂਟਕਪੁਰਾ, ਜ਼ਿਲਾ ਫਰੀਦਕੋਟ, ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਨਿਊਕਲੀਅਰ ਪਰਿਵਾਰ ਹੈ, ਇਕ ਭਰਾ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੀਆਰ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦੇ ਪਿਤਾ ਪੰਜਾਬ ਪੁਲਸ ਵਿਚ ਨੌਕਰੀ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਲੜਕੀ ਲਈ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਕੈਨੇਡਾ ਜਾਂ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿਚ ਰਹਿੰਦੇ ਪੜ੍ਹੇ ਲਿਖੇ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ:- ਕੈਨੇਡਾ +16476866500

Looking for PQ and Genuine Jat Sikh boy for 35/5 -7" beautiful, slim Software Engineer girl working in GTA (Canada PR) Innocently divorced in few months (Non-consummated Marriage).Caste no barRespond with your details at bestmatri10@gmail.com/+1647-267-3104

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਉਮਰ 35 ਸਾਲ ਕੱਦ 5'11" ਪਤਲੀ ਰੰਗ ਗੋਰਾ, ਜਿਸ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਪਤੀ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ ਅਤੇ 9 ਸਾਲ ਦੀ ਇਕ ਲੜਕੀ ਹੈ। ਚੰਗੀ ਜਾਇਦਾਦ ਦੀ ਮਾਲਕ ਹੈ। ਲੋੜ ਪੈਣ ਤੇ 9 ਸਾਲ ਦੀ ਲੜਕੀ ਵੀ ਉਸ ਦੀ ਭੈਣ ਦੁਆਰਾ ਅਡਾਪਟ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ, ਲਈ ਅਮਰੀਕਨ ਜਾਂ ਕਨੇਡੀਅਨ ਇਮੀਗ੍ਰਾਂਟ ਵਰ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਨੰ ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। 1-780-604-6580

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਢਿੱਲੋਂ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 28 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5'2" ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ.ਆਰ. ਲਈ ਪੜ੍ਹੇ ਲਿਖੇ ਅਤੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਪੀ.ਆਰ./ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦੀ ਉਮਰ 25 ਤੋਂ 30 ਸਾਲ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ: 437-223-2664

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 33 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 4 ਇੰਚ, ਇੰਡੀਆ ਤੋਂ MBA ਅਤੇ ਕੈਨੇਡਾ ਤੋਂ Marketing Management, Food Media ਦੀ ਪੜ੍ਹਾਈ ਕੀਤੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਇੱਥੇ Health Care Screener ਦੇ ਤੌਰ 'ਤੇ ਕੰਮ ਕਰਦੀ ਹੈ, ਲਈ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਜਾਂ ਅਮਰੀਕਨ PR/Citizen ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 437-332-8422 E-mail : puneetasra17october@gmail.com

## ਸੈਲ ਐਡ ਫਿਕਸ



ਟ੍ਰਕ ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਤੇ ਸਟੁਡੈਂਟਾਂ ਲਈ ਧਮਾਕੇਦਾਰ ਤੇ ਸਸਤੇ ਫੋਨ ਪਲੈਨ।

**ਫੋਨ: 905-790-9999**

2565 Steeles Ave E unit 3, Brampton, ON L6T 4L6

# ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਸਭਾ ਟੋਰਾਂਟੋ ਦੇ ਮਹੀਨਾਵਾਰ ਸਮਾਗਮ ਵਿਚ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਦੀ ਪੁਸਤਕ ‘ਸਲਾਮ ਬੰਗਾ’ ’ਤੇ ਹੋਈ ਵਿਚਾਰ-ਚਰਚਾ

\* ਡਾ. ਸੁਖਦੇਵ ਸਿੰਘ ਝੰਡ ਤੇ ਡਾ. ਸਤਿੰਦਰ ਕਾਹਲੋਂ ਨੇ ਪਰਚੇ ਪੜ੍ਹੇ ਤੇ ਕਵੀ-ਦਰਬਾਰ ਹੋਇਆ \* ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਦੇ ਨਜ਼ਦੀਕੀ ਸਾਥੀ ਡਾ. ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪਰਮਾਰ ਤੇ ਬਲਦੇਵ ਸਿੰਘ ਰਹਿਪਾ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਮਹਿਮਾਨ ਵਜੋਂ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਏ

ਬਰੈਂਪਟਨ, (ਡਾ. ਝੰਡ) –ਲੰਘੇ ਐਤਵਾਰ 15 ਅਕਤੂਬਰ ਨੂੰ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਸਭਾ ਟੋਰਾਂਟੋ ਦੇ ਸਮਾਗਮ ਵਿਚ ਵੈਨਕੂਵਰ ਦੇ ਉਘੇ ਲੇਖਕ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਦੀ ਨਵ-ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਪੁਸਤਕ ‘ਸਲਾਮ ਬੰਗਾ’ ਲੋਕ-ਅਰਪਿਤ ਕੀਤੀ ਗਈ ਅਤੇ ਇਸ ਉੱਪਰ ਸਾਰਥਿਕ ਵਿਚਾਰ-ਵਿਚਾਰ ਚਰਚਾ ਹੋਈ। ਡਾ. ਸੁਖਦੇਵ ਸਿੰਘ ਝੰਡ ਅਤੇ ਡਾ. ਸਤਿੰਦਰ ਕਾਹਲੋਂ ਵੱਲੋਂ ਪੁਸਤਕ ‘ਤੇ ਵਿਸ਼ਲੇਸ਼ਣ ਪਰਚੇ ਪੜ੍ਹ ਗਏ ਅਤੇ ਕਈ ਹੋਰਨਾਂ ਵੱਲੋਂ ਪੁਸਤਕ ਅਤੇ ਇਸ ਦੇ ਲੇਖਕ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਬਾਰੇ ਵਿਚਾਰ ਸਾਂਝੇ ਕੀਤੇ



ਗਏ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ-ਮੰਡਲ ਵਿਚ ਲੇਖਕ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਦੇ ਅਤੀ ਨਜ਼ਦੀਕੀ ਸਾਥੀ ਡਾ. ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪਰਮਾਰ, ਤਰਕਸ਼ੀਲ ਸੋਸਾਇਟੀ ਆਫ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਜਨਰਲ ਸਕੱਤਰ ਬਲਦੇਵ ਸਿੰਘ ਰਹਿਪਾ, ਸਭਾ ਦੇ ਚੇਅਰਪਰਸਨ

ਕਰਨ ਅਜਾਇਬ ਸਿੰਘ ਸੰਘਾ ਅਤੇ ਪੁਸਤਕ ਉੱਪਰ ਪਰਚਾ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਬੁਲਾਰੇ ਡਾ. ਸੁਖਦੇਵ ਸਿੰਘ ਝੰਡ ਅਤੇ ਡਾ. ਸਤਿੰਦਰ ਕਾਹਲੋਂ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ। ਸਭਾ ਦੇ ਸੀਨੀਅਰ ਮੈਂਬਰ ਮਲੂਕ ਸਿੰਘ ਕਾਹਲੋਂ ਵੱਲੋਂ ਆਏ ਮਹਿਮਾਨਾਂ ਤੇ

ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਰਸਮੀ ‘ਜੀ-ਆਇਆਂ’ ਕਹਿਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਮੰਚ-ਸੰਚਾਲਕ ਤਲਵਿੰਦਰ ਮੰਡ ਨੇ ਡਾ. ਸੁਖਦੇਵ ਸਿੰਘ ਝੰਡ ਨੂੰ ਪੁਸਤਕ ਬਾਰੇ ਆਪਣਾ ਪੇਪਰ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਿਆਂ ਡਾ. ਝੰਡ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੰਗਾ ਇਲਾਕੇ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ‘ਸਲਾਮ’ ਕਹਿੰਦੀ ਹੋਈ ਇਹ ਪੁਸਤਕ ਇਤਿਹਾਸ ਅਤੇ ਲੇਖਕ ਦੀ ਸਵੈ-ਜੀਵਨੀ ਦਾ ਸਾਨਦਾਰ ਸੁਮੇਲ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿਚ ਉਹ



ਲੇਖਕ ਦੀ 2009 ਵਿਚ ਛਪੀ ਪੁਸਤਕ ‘ਕਨੇਡਾ ਦੇ ਗੁਰਦੀ ਯੋਧੇ’ ਬਾਰੇ ਦੱਸਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੜੀ ਮਿਹਨਤ ਨਾਲ ਤਿਆਰ ਕੀਤੀ ਗਈ ਉਸ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚ ਭਾਰਤੀ ਤੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ ‘ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਮੂਲ ਦੇ 41 ਮਹਾਨ ਕਨੇਡੀਅਨ ਯੋਧਿਆਂ ਦੀਆਂ ਜੀਵਨੀਆਂ ਦਰਜ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ। ‘ਸਲਾਮ ਬੰਗਾ’ ਬਾਰੇ ਆਪਣਾ ਪੇਪਰ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਿਆਂ ਡਾ. ਝੰਡ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੰਗਾ ਇਲਾਕੇ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ‘ਸਲਾਮ’ ਕਹਿੰਦੀ ਹੋਈ ਇਹ ਪੁਸਤਕ ਇਤਿਹਾਸ ਅਤੇ ਲੇਖਕ ਦੀ ਸਵੈ-ਜੀਵਨੀ ਦਾ

ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਵੱਖਰੀ ਜੀਵਨ ਜਾਚ ਤੇ ਰੀਤੀ-ਰਿਵਾਜਾਂ ਦੇ ਵੱਖਰੇਵੇਂ ਅਤੇ ਹਾਈ ਸਕੂਲ ਵਿਚ ਸਾਇੰਸ ਮਾਸਟਰ ‘ਬੁੱਚੜ’ ਅਤੇ ਗਿਆਨੀ ਸੁਰੇਣ ਸਿੰਘ ਦੇ ਬਿਲਕੁਲ ਹੀ ਵੱਖਰੇ ਸੁਭਾਅਾਂ ਬਾਰੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਜ਼ਿਕਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

ਸਮਾਗਮ ਦੇ ਦੂਸਰੇ ਬੁਲਾਰੇ ਡਾ.ਸਤਿੰਦਰ ਕਾਹਲੋਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਪੇਪਰ ਵਿਚ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚ ਦਰਜ ਔਰਤਾਂ ਬਾਰੇ ਖਾਸ ਵਰਨਣ ਕੀਤਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਲੇਖਕ ਨੇ ਸਕੂਲੀ ਜੀਵਨ ਦੌਰਾਨ ਉਸ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹਾਉਣ ਵਾਲੀਆਂ ਅਧਿਆਪਕਾਵਾਂ ਮਹਿੰਦਰ ਕੌਰ, ਸੁਰਿੰਦਰ ਕੌਰ, ਜਗਜੀਤ ਕੌਰ, ਸਤੰਤੋਸ਼ ਤੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਭੈਣ ਜੀ ਅਤੇ ਸਹੀਦ

ਰਮਿੰਦਰ ਰੰਮੀ, ਤਲਵਿੰਦਰ ਮੰਡ ਅਤੇ ਸੁਖਦੇਵ ਝੰਡ ਨੂੰ ਮੰਚ ‘ਤੇ ਆਪਣੀਆਂ ਰਚਨਾਵਾਂ ਪੇਸ਼ ਕਰਨ ਲਈ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਸੁਨੀਲ ਡੋਗਰਾ ਅਤੇ ਇਕਬਾਲ ਬਰਾੜ ਨੇ ਆਪਣੀਆਂ ਸੁਰੀਲੀਆਂ ਆਵਾਜਾਂ ਵਿਚ ਸ਼ਿਵ ਕੁਮਾਰ ਬਟਾਲਵੀ ਦੇ ਗੀਤ ਤੇ ਗਜ਼ਲਾਂ ਸੁਣਾ ਕੇ ਮਾਹੌਲ ਨੂੰ ਸੰਗੀਤਮਈ ਬਣਾਇਆ।

ਸਤੰਤੋਸ਼ ਤੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਭੈਣ ਜੀ ਅਤੇ ਸਹੀਦ ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਦੀ ਮਾਤਾ ਵਿਦਿਆਵਤੀ, ਚਾਚੀਆਂ ਹਰਨਾਮ ਕੌਰ ਤੇ ਹੁਕਮ ਕੌਰ ਦਾ ਕਾਫੀ ਅਸਰ ਕਬੂਲਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਪਣੇ ਪੇਪਰ ਵਿਚ ਕਾਲਜ ਦੀ ਵਿਦਿਆਰਥਣ ਹਰਸ਼ਨ ਕੌਰ ਬਾਰੇ ਵੀ ਦੱਸਿਆ ਜੋ ਸਿੱਖ ਨੈਸ਼ਨਲ ਕਾਲਜ ਬੰਗਾ ਵਿਚ ਨਾਨ-ਮੈਡੀਕਲ ਗਰੁੱਪ ਵਿਚ ਐਫ.ਐਸ.ਸੀ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਅਤੇ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਕਾਲਜ ਲੁਧਿਆਣਾ ਵਿਚ ਇਲੈਕਟਰੀਕਲ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਵਿਚ ਬੀ.ਈ. ਕਰਨ

ਵਾਲੀ ਪਹਿਲੀ ਲੜਕੀ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਲੇਖਕ ਵੱਲੋਂ ਦੁਨੀਆਂ ਦੇ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਦੇਸ਼ਾਂ ਦੀਆਂ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਯਾਤਰਾਵਾਂ ਅਤੇ ਕਨੇਡਾ ਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿਚ ਵੱਸਦੇ ਬੰਗਾ ਇਲਾਕੇ ਦੇ ਵਸਨੀਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਲੋਕ-ਭਲਾਈ ਦੇ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕੰਮਾਂ ਦਾ ਵੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਜ਼ਿਕਰ ਕੀਤਾ।

ਸਮਾਗਮ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਕਰ ਰਹੇ ਬਲਦੇਵ ਸਿੰਘ ਰਹਿਪਾ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸੰਬੋਧਨ ਵਿਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਲੇਖਕਾਂ ਦੀਆਂ ਲਿਖਤਾਂ ਦੀ ਬਦੌਲਤ ਹੀ ਅਮਰੀਕਾ, ਕਨੇਡਾ ਅਤੇ ਹੋਰ ਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਵੱਸਦੇ ਲੋਕਾਂ ਵਿਚ ਅਜਾਦੀ ਪ੍ਰਤੀ ਜਾਗਰੂਕਤਾ ਆਈ ਅਤੇ ਉਹ ਭਾਰਤ ਦੀ ਅਜਾਦੀ ਦੀ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ਕੁੱਦ ਪਏ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਦੀ ਇਹ ਪੁਸਤਕ ਬੰਗਾ-ਨਵਾਂਸ਼ਾਹਿਰ ਏਰੀਏ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਅਜਾਦੀ ਦੀ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ਪਾਏ ਯੋਗਦਾਨ ਨੂੰ ਬਾਖੂਬੀ ਦਰਸਾਉਂਦੀ ਹੈ।

ਸਮਾਗਮ ਦੇ ਮੁੱਖ-ਮਹਿਮਾਨ ਡਾ. ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪਰਮਾਰ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸੰਬੋਧਨ ਵਿਚ ਲੇਖਕ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਦੇ ਕਾਲਜ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਵਿਚ ਪੜ੍ਹਨ ਸਮੇਂ ਦੀਆਂ ਯਾਦਾਂ ਤਾਜ਼ਾ ਕੀਤੀਆਂ। ਲੇਖਕ ਜਦੋਂ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਵਿਭਾਗ ਵਿਚ ਐਮ.ਏ.ਕਰ ਰਿਹਾ ਸੀ ਤਾਂ ਉਹ ਉਥੇ ਬੋਟਨੀ ਵਿਭਾਗ ਵਿਚ ਐਮ.ਐਸ.ਸੀ. ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ। ਪ੍ਰੋ. ਜਗੀਰ ਸਿੰਘ ਕਾਹਲੋਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਨੇ ਗੁਰਦ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਯੋਧਿਆਂ ਬਾਰੇ ਬੰਗਾ ਇਲਾਕੇ ਬਾਰੇ ਪੁਸਤਕਾਂ ਲਿਖ ਕੇ ਇਕ ਸਥਾਪਿਤ ਸੰਸਥਾ ਵਾਲਾ ਕੰਮ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਜਦਕਿ ਲੇਖਕ ਦੇ ਪੇਂਡੂ ਹਰਮੇਸ਼ ਜੀਦੇਵਾਲ ਦਾ

ਕਹਿਣਾ ਸੀ ਕਿ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਪੁੰਨੀ ਨੇ ਬੰਗਾ ਇਲਾਕੇ ਦੇ ਗੁਰਦੀ ਯੋਧਿਆਂ ਤੇ ਹੋਰ ਲੋਕਾਂ ਬਾਰੇ ਲਿਖ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਮਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਸਭਾ ਦੇ ਚੇਅਰਪਰਸਨ ਕਰਨ ਅਜਾਇਬ ਸਿੰਘ ਸੰਘਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਲੇਖਕ ਦੀ ਇਹ ਪੁਸਤਕ ਅਨਮੋਲ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਕਾਲਜਾਂ ਤੇ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀਆਂ ਵਿਚ ਪੜ੍ਹਾਈ ਜਾਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਮਾਗਮ ਵਿਚ ਪੇਪਰ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲਿਆਂ ਅਤੇ ਹੋਰ ਬੁਲਾਰਿਆਂ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਵੀ ਕੀਤਾ।

ਸਮਾਗਮ ਦੇ ਦੂਸਰੇ ਭਾਗ ਵਿਚ ਕਵੀ-ਦਰਬਾਰ ਹੋਇਆ ਜਿਸ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ-ਮੰਡਲ ਵਿਚ ਇੰਗਲੈਂਡ ਤੋਂ ਆਈ ਕਵਿਤਰੀ ਤੇ ਰੇਡੀਓ ਸੰਚਾਲਕ ਰੂਪ ਦਵਿੰਦਰ, ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਆਏ ਉਘੇ ਗੁਜ਼ਲ ਗਾਇਕ ਸੁਨੀਲ ਡੋਗਰਾ, ਲਹਿੰਦੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਕਵੀ ਪ੍ਰੋ. ਅਸ਼ਿਕ ਰਹੀਲ, ਰਾਸ਼ਿਦ ਨਦੀਮ ਅਤੇ ਸਭਾ ਦੇ ਸਰਪ੍ਰਸਤ ਬਲਰਾਜ ਚੀਮਾ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ ਅਤੇ ਇਸ ਦਾ ਸੰਚਾਲਨ ਡਾ. ਜਗਮੋਹਨ ਸੰਘਾ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਵਾਰੋ-ਵਾਰੀ ਜਨਾਬ ਮਕਸੂਦ ਚੌਧਰੀ, ਪਰਮਜੀਤ ਦਿਲੀ, ਰੂਬੀ ਕਰਤਾਰਪੁਰੀ, ਕਲਦੀਪ, ਜਸਪਾਲ ਦਸੂਜੀ, ਗਿਆਨ ਸਿੰਘ ਦਰਦੀ, ਹਰਮੇਸ਼ ਜੀਦੇਵਾਲ, ਗੁਰਬਚਨ ਸਿੰਘ ਚਿੱਤਰ, ਉਜਾਮਾ ਮਹਿਮੂਦ, ਰਾਸ਼ਿਦ ਨਦੀਮ, ਪ੍ਰੋ.ਅਸ਼ਿਕ ਰਹੀਲ, ਜਗੀਰ ਸਿੰਘ ਕਾਹਲੋਂ, ਹਰਚਰਨ ਨਿਬਾਵਾਂ, ਸੁੰਦਰਪਾਲ ਰਾਜਾਜਾਂਸੀ, ਸੁਖਚਰਨਜੀਤ ਗਿੱਲ, ਰੂਪ ਦਵਿੰਦਰ,

ਸਮਾਗਮ ਦੇ ਅਖੀਰ ਵਿਚ ਮਲੂਕ ਸਿੰਘ ਕਾਹਲੋਂ ਵੱਲੋਂ ‘ਦੇਸ਼ਭਗਤ ਯਾਦਗਾਰ ਹਾਲ ਜਲੰਧਰ’ ਦੇ ਹੋਰ ਹੋਰ ਨਵੀਨੀਕਰਨ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਸਾਂਝੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਜਿਸ ਦੇ ਲਈ ਮੌਕੇ ‘ਤੇ ਕਾਫੀ ਮਾਇਆ ਇਕ-ਤਰ ਹੋ ਗਈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਭਾ ਦੇ ਅਗਲੇ ਮਹੀਨੇ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਸਮਾਗਮ ਬਾਰੇ ਵੀ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇਹ ਬਰਲਿੰਗਟਨ ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਵਾਸੀਆਂ ਦੀ ਪੁਰਜ਼ੋਰ ਮੰਗ ‘ਤੇ ਡਾ. ਪਰਗਟ ਸਿੰਘ ਬੰਗਾ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਕਰਵਾਇਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ ਆਗਮਨ-ਪ੍ਰਬਧ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਇਹ ਗੁਰਮੁਖੀ ਲਾਈਨ, ਬਰਲਿੰਗਟਨ ਸਥਿਤ ਹਾਲ ਵਿਚ ਆਯੋਜਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਇਸ ਬਾਰੇ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਡਾ. ਪਰਗਟ ਸਿੰਘ ਬੰਗਾ (905-531-8901), ਤਲਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਮੰਡ (416-904-3500) ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਭਾਵ, ਮਲੂਕ ਸਿੰਘ ਕਾਹਲੋਂ (905-497 -1216) ਨੂੰ ਸੰਪਰਕ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

URGENTLY NEED NEW LISTINGS IN BRAMPTON/CALEDON

visit: [www.teamjagaujla.com](http://www.teamjagaujla.com)

**JAG AUJLA**  
MCNE, REAL ESTATE BROKER

**416-371-7777**

e-mail: [j.aujla@rogers.com](mailto:j.aujla@rogers.com) or visit: [www.jagaujla.com](http://www.jagaujla.com)

MCNE  
2001, 2018, 2019, 2021, 2022  
2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022  
2002-2018  
(2018-2022)  
(2014)  
(2010)

CALL JAG AUJLA FOR A QUICK & FREE HOME EVALUATION

[www.BramptonTopRealtor.com](http://www.BramptonTopRealtor.com)

RECENTLY LISTED/SOLD IN YOUR NEIGHBOURHOOD

| SHELBURNE (Simon St /Hwy 89)                                                                                                                                                               | CAMBRIDGE (Speedsville/Equestrian Way)                                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>ਬਿਲਕੁਲ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਤੇ ਸਾਫ਼ ਸੁਧਾਰਾ ਸੈਮੀ ਡਿਟੈਚ ਬੰਗਲੋ, ਸ਼ਾਤ ਕੰਮੂਨਿਟੀ ਵਿੱਚ, ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਪਗ੍ਰੇਡਜ਼ ਤੇ 2023 ਵਿੱਚ ਹੋਈ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ। 3+2 ਬੈਡਰੂਮ ਤੇ 3 ਵਾਸਰੂਮ ਘਰ ਨੂੰ ਫਿਨੀਸ਼ਡ ਬੈਸਮੈਂਟ, ਪੇਟ ਲਾਇਟਸ ਆਦਿ।</p> | <p>ਐਂਡ ਯੂਨਿਟ ਕਾਨ੍ਹ ਲਾਟ ਨੂੰ ਖੁਲਾ ਡੁਲਾ ਕਰਬ ਤੇ ਖੂਬਸੂਰਤ ਵਿੱਚ 2020 ਵਿੱਚ ਬਣਿਆ, 1896 ਸਕੇਅਰ ਫੁਟ ਦਾ ਫੀ ਹੋਲਡ ਟਾਊਨਹੋਮ ਜਿਸ ਨੂੰ 4 ਬੈਡਰੂਮ ਤੇ 3 ਵਾਸਰੂਮ। ਲੈਮੀ-ਨੋਟਡ ਫਲੋਰ। ਹਾਈਵੇ 401, ਪਾਰਕ ਤੇ ਸਕੂਲ ਦੇ ਨੇੜੇ।</p> |
| BRAMPTON (Mclaughlin / Steeles / Mavis)                                                                                                                                                    | BRAMPTON (Wanless/Mclaughlin)                                                                                                                                                                 |
| <p>ਸੋਹਣੇ ਤੇ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਡਿਟੈਚ ਘਰ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਪਗ੍ਰੇਡਜ਼। 2200 ਸਕੇਅਰ ਫੁਟ ਵਿੱਚ 4+1 ਬੈਡਰੂਮ ਤੇ 4 ਵਾਸਰੂਮ ਨੂੰ ਫਿਨੀਸ਼ਡ ਬੈਸਮੈਂਟ। ਸੈਰੀਡਨ ਕਾਲਜ ਦੇ ਨੇੜੇ ਤੇ ਹੋਰ ਵੀ ਬਹੁਤ ਕੁਝ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।</p>             | <p>ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਤੇ ਸਾਫ਼ ਸੁਧਾਰਾ, 2016 ਵਿੱਚ ਬਣਿਆ 4364 ਸਕੇਅਰ ਫੁਟ ਦਾ ਡਿਟੈਚ ਘਰ 4 ਬੈਡਰੂਮ ਤੇ 5 ਵਾਸਰੂਮ ਤੇ ਨਾਲ ਹੀ ਫਿਨੀਸ਼ਡ ਬੈਸਮੈਂਟ ਜਿਸ ਨੂੰ ਸੇਪਰੇਟ ਏਨਟਰੈਂਸ। ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਪਗ੍ਰੇਡਜ਼ ਤੇ ਹੋਰ ਵੀ ਬਹੁਤ ਕੁਝ।</p>     |

Full MLS services

Consistent marketing until your property is sold

Competitive rates, exceptional service & award winning results

Staging consultation

Billboard, flyer

Online Promotion

Professional pictures & virtual tour

Social media & radio advertisement

Open house till sold

Ph:905-456-3232

MCNE, Real Estate Broker

**JAG AUJLA** 416-371-7777

NOT INTENDED TO SOLICIT BUYERS OR SELLERS CURRENTLY UNDER CONTRACT

# Dr. Randhawa Dentistry

Your own dentist who really cares for you

We Provide the following Services:

- Dental Crowns, Veneers & Bridges
- Dental Fillings & Gum Treatment
- Root Canal (RCT), Dentures, Extraction
- Kids Dentistry
- Wisdom Tooth Surgery
- Invisalign (Invisible Braces)
- Digital X-Rays System
- Teeth Cleaning & Whitening
- Cosmetic Dental Treatment

INVISALIGN & BRACES INCLUDING CLEAR BRACES  
Invisible Braces ਜਿਹੜੀਆਂ ਕਿ ਦੂਰੋਂ ਨਜ਼ਰ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੀਆਂ  
Show Your Smile More With Invisible Braces!

FIRST LOCATION  
DENTISTRY @ BONNIE BRAES  
50 CHESTERWOOD CRES, UNIT 2  
BRAMPTON, ON L6Y 0Z4  
(OPP. CHURCHVILLE PUBLIC SCHOOL, JAMES POTTER / BONNIE BRAES INTERSECTION)  
Tel : 905-230-9044

Dr. Samreet Kaur Randhawa  
General Family Dentist

New Patients welcome  
Deal Directly with all Insurance Companies

NEW LOCATION  
10 SQUIRE ELLIS DR, UNIT 5-6  
BRAMPTON, ON L6P 4K6  
(MAJOR INTERSECTION: GORE RD/MAYFIELD)  
Tel :905-794-5111

# Grand Upholstery Ltd

## Sofa Company

Originality in Every Piece

Special on Sale

- ਪੁਰਾਣੇ ਸੋਫਿਆਂ ਦੀ ਮੁਰੰਮਤ ਵੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ
- ਟੋਪ ਕੁਆਲਿਟੀ ਦੀ ਫੋਮ ਅਤੇ ਸਪਰਿੰਗ ਵਰਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।
- ਆਪਣੀ ਮਨਪਸੰਦ ਦਾ ਕੋਈ ਵੀ L Shape ਡਿਜ਼ਾਇਨ ਅਤੇ ਰੰਗ ਚੁਣ ਸਕਦੇ ਹੋ।
- ਕੱਪੜਾ ਚਾੜ ਕੇ ਪੁਰਾਣਾ ਸੋਫਾ, ਡਾਇਨਿੰਗ ਚੇਅਰ ਨੂੰ ਨਵਿਆਂ ਵਰਗਾ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ

ਆਰਡਰ ਦੇ ਕੇ ਨਵੇਂ ਸੋਫੇ ਦੂਜੇ ਸਟੋਰਾਂ ਨਾਲੋਂ ਘੱਟ ਕੀਮਤ ਉੱਤੇ ਵੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਕੁਆਲਿਟੀ ਮੁਹੱ ਬੋਲਦੀ ਹੈ

Tel: 905.791.2888 Cell: 647.293.3212  
2053 Williams Pkwy, Unit -45, Brampton | Email: [grandupholstery@gmail.com](mailto:grandupholstery@gmail.com)

LOCAL & LONG DISTANCE MOVING

# H.K. MOVERS

VANCOUVER - CALGARY - EDMONTON - WINNIPEG - TORONTO - OTTAWA - MONTREAL



WE MOVE COAST TO COAST WITHIN CANADA , WE DO INTERNATIONAL SHIPPING AND WE ALSO SHIP CARS



Call: 416.524.6704  
www.hkmmovers.ca



SAFE, RELIABLE AND EFFICIENT SERVICE AT THE BEST RATES

ASIAN FOOD CENTRE

Dussehra & Navratri

SALE

www.AsianFoodCentre.com12<sup>TH</sup> OCT TO 23<sup>TH</sup> OCT 2023Fresh Fruits, Vegetables, Indian & Canadian Grocery

|                                                                                                       |                                                                                                                          |                                                                                                              |                                                                                                              |                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| <div><div>\$11.99</div><div>EA</div><div>REG. \$14.99</div></div> <div>MEERA WHOLE WHEAT ATTA</div>   | <div><div>\$13.99</div><div>10LB</div><div>REG. \$14.99</div></div> <div>SHER MULTIGRAIN ATTA</div>                      | <div><div>\$12.99</div><div>9.97KG</div><div>REG. \$14.99</div></div> <div>QUALITY WHOLE WHEAT ATTA</div>    | <div><div>\$15.99</div><div>20LB</div><div>REG. \$14.99</div></div> <div>SWARNA MULTIGRAIN ATTA</div>        | <div><div>\$5.99</div><div>4LB</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>SHER BESAN</div>     |
| <div><div>\$12.99</div><div>10LB</div><div>REG. \$14.99</div></div> <div>MEERA BESAN</div>            | <div><div>\$6.99</div><div>750ML</div><div>REG. \$5.99</div></div> <div>GURU JI BADAM &amp; KESHARIA THANDAI SYRUP</div> | <div><div>\$4.29</div><div>750ML</div><div>REG. \$5.99</div></div> <div>GURU JI JEERA &amp; KHUS SYRUP</div> | <div><div>2 FOR \$1</div><div>EA</div><div>REG. \$0.79</div></div> <div>MAGGI MASALA</div>                   | <div><div>\$4.49</div><div>300G</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>KHALSA PANEER</div> |
| <div><div>\$7.99</div><div>25PCS</div><div>REG. \$9.99</div></div> <div>POPULAR PARATHA</div>         | <div><div>\$3.29</div><div>(960 GM) EA</div><div>REG. \$3.99</div></div> <div>POPULAR PARATHA</div>                      | <div><div>\$11.99</div><div>10LB</div><div>REG. \$15.99</div></div> <div>INDIA GATE ROZZANA RICE</div>       | <div><div>\$1.99</div><div>400G</div><div>REG. \$2.99</div></div> <div>THAKAR HOME STYLE ASST. PARATHA</div> |                                                                                            |
| <div><div>\$4.99</div><div>1LB</div><div>REG. \$6.99</div></div> <div>ALMONDS</div>                   | <div><div>\$25.99</div><div>5.5LB</div><div>REG. \$29.99</div></div> <div>VERKA DESI GHEE</div>                          | <div><div>\$6.99</div><div>400G</div><div>REG. \$7.99</div></div> <div>DABUR MUSTARD OIL</div>               | <div><div>\$4.29</div><div>250G</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>BRITANNIA CAKE RUSK</div>             |                                                                                            |
| <div><div>\$4.29</div><div>800GM</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>BRITANNIA MASKA CHASKA</div>  | <div><div>2 FOR \$1</div><div>EA</div><div>REG. \$0.79</div></div> <div>BRITANNIA NICE TIME</div>                        | <div><div>\$4.99</div><div>4LB</div><div>REG. \$6.99</div></div> <div>ASIAN BLACK CHANNA</div>               | <div><div>\$2.49</div><div>250G</div><div>REG. \$3.49</div></div> <div>HALDIRAM SOAN PAPDI</div>             |                                                                                            |
| <div><div>\$1.99</div><div>60G</div><div>REG. \$2.99</div></div> <div>RESHMA BLACK/BROWN MEHNDI</div> | <div><div>\$10.99</div><div>10LB</div><div>REG. \$11.99</div></div> <div>VERKA BROWN SUGAR</div>                         | <div><div>\$6.99</div><div>1.7 KG</div><div>REG. \$8.99</div></div> <div>TASTY FROZEN PEAS</div>             | <div><div>\$9.99</div><div>2LB</div><div>REG. \$12.99</div></div> <div>WAGHBAKRI TEA</div>                   | <div><div>\$1.79</div><div>1L</div><div>REG. \$2.99</div></div> <div>FROOTI</div>          |

|                                                                                                             |                                                                                                                                 |                                                                                                         |                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <div><div>\$2.49</div><div>400GM</div><div>REG. \$3.99</div></div> <div>POPULAR SAMOSA / SPRING ROLLS</div> | <div><div>\$3.49</div><div>350G</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>THAKAR MATAR KULCHA</div>                                | <div><div>\$7.99</div><div>1.2KG</div><div>REG. \$9.99</div></div> <div>HALDIRAM FAMILY PACK NAAN</div> | <div><div>\$1.49</div><div>EA</div><div>REG. \$1.99</div></div> <div>SANTOSH NAAN</div>        |
| <div><div>\$1.79</div><div>305GM</div><div>REG. \$1.99</div></div> <div>BRITANNIA TOASTEA SUJI RUSK</div>   | <div><div>\$1.49</div><div>EXCEPT PANEER</div><div>REG. \$1.99</div></div> <div>AASHIRVAAD NAAN / PARATHA (EXCEPT PANEER)</div> | <div><div>\$2.79</div><div>EA</div><div>REG. \$2.99</div></div> <div>RUBICON ASST. JUICE</div>          |                                                                                                |
| <div><div>\$7.99</div><div>EA</div><div>REG. \$8.99</div></div> <div>SAVERA RASMALAI</div>                  | <div><div>\$4.29</div><div>EA</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>HALDIRAM PANI PURI</div>                                   | <div><div>\$3.29</div><div>EA</div><div>REG. \$4.49</div></div> <div>UDUPI ASST FROZEN</div>            | <div><div>\$7.99</div><div>EA</div><div>REG. \$8.99</div></div> <div>APNA TASTE RASMALAI</div> |
| <div><div>\$3.49</div><div>EA</div><div>REG. \$4.49</div></div> <div>DEEP KESAR MANGO PULP</div>            | <div><div>\$3.99</div><div>EA</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>AAP KI PASANAD SOYA TIKKA CHAAP</div>                      | <div><div>\$3.99</div><div>EA</div><div>REG. \$4.99</div></div> <div>AAP KI PASANAD SOYA CHAAP</div>    | <div><div>\$5.99</div><div>341GM</div><div>REG. \$6.99</div></div> <div>SAVERA KHOA</div>      |

WE HAVE VARIETY OF NAVRATRI ITEMS AVAILABLE

Variety of Indian Sweets Available

ETOBICOKE

MISSISSAUGA

BRAMPTON

BRAMPTON

BRAMPTON

10 Westmore Dr. 416-740-3262

1075 Ceremonial Dr. 905-502-1600

621 Wanless Dr. 905-495-3336

2120 N Park Dr. 905-793-1338

80 Pertosa Dr. 905-460-0009

ASIAN FOOD CENTRE

BRAMPTON

BRAMPTON

BRAMPTON

TOLL FREE

40 Airport Rd 5 Lacoste Blvd. 905-794-8109

10510 Torbram Rd. 905-790-0030

10 Pannahill Dr. 905-913-8017

1-800-708-9232

We reserve the right to limit the quantity. Prices subject to change without notice, while supplies last. Product images are for illustration purpose only. Design & Print by InfoTech Media